神在简易中隐藏自己，又在简易中启示自己

美国，印第安纳州，杰弗逊维尔
1963年3月17日早上

1 谢谢你，内维尔弟兄，愿主祝福你。早上好，朋友们。今天早上能再次来到这圣堂，看到这美丽的建筑，还有神的儿女们都有秩序地坐在神的殿里，我能肯定这是我一生中最重要的时刻之一。

昨天，当我看到这座礼拜堂的时候，感到十分惊讶，我从未想到它会这么美丽。当初他们把设计的蓝图给我看时，只看到一间小房子坐落在一边，但如今出现在我眼前的却是这么美丽的一座建筑。我们感谢全能的神赐给我们一个这么美丽的礼拜堂。

2 今天早上，我代我太太和孩子们问候大家。他们也很想来参加这个奉献圣堂的聚会，还有这一周献给基督的聚会，可是孩子们要上学，很难请假。他们对这所房子的印象已渐渐模糊了，但对你们大家的感情却没有模糊，我们永远也不能忘记这一切。人们会交朋友，我很珍惜各地的朋友，但对于老朋友却不同，因为无论你交多少新朋友，却怎么也不会像老朋友那样。

不管我去到哪里，但对我来说这里永远都是神圣的。大约三十年前，当这块地还只是一片烂泥塘的时候，我就把它献给了耶稣基督。当时它不过是一片烂泥塘，什么也没有。那里也没有街道，因为路都从那里绕过去，以便避开那些水潭。

3 4过去这里的水潭里长满了百合花。百合花是一种很特别的花，尽管它生长在淤泥里，但它却奋力穿过那些烂泥，直到让自己露出水面，显出它的美丽。我想今天早上同样的事又在这里发生。从那时起，这个小池塘里的百合花就开始竭力地生长。当它冒出水面时，就展开它的“翅膀”，长出小小的花瓣，反映出谷中的百合花。

4 6愿它长存！愿这圣堂完完全全地奉献给神。这所圣堂已在1933年奉献给神了。但我想，今天早上，如果再举行一个小小的圣堂奉献聚会，那将是一件非常好的事；特别是对那些为基督献上爱心和忠心，使这一切成为可能的人。我要感谢你们每个人的奉献等等，以及你们为基督献上这个圣堂所做出的努力。

5 我很感激这里的会众，也代表教会对这些为建堂做出贡献的好弟兄们表示感谢。感谢我们尊敬的班克斯·伍德弟兄、罗伊·罗伯逊弟兄，以及好多无私奉献、同心合意的弟兄们。他们花了几个月的时间，把这所旧的圣堂建得如此美丽。

6 当我进来的时候，看到了这个我一直所渴望的讲坛。伍德弟兄知道我喜欢什么，他并没有说他要这样建，但他却这么做了。我注意到这所建筑，还有它的构造都是最完美的。

7 10我无法用语言来表达我的感受，真的难以形容，可是神明白。你们建造了一座神的圣堂，使这个地方成为今天这个样子。愿你们每个人所献上的，和所做的一切都得到赏赐。现在我要说，如今这所建筑里里外外都美极了。我的妹夫小威伯有间砌砖公司，我看不出还有什么能比他做得更好的了。这是个完美的工程。

8 还有一个弟兄，他今天也在我们当中，但我以前从来没有见过他，他在这里安装了音响设备。你们是否注意到，即使在这种平面的空间里也听不到回音？这些音响装在天花板上，朝着不同的方向，不管我站在哪里，声音都是一样的。每个房间都有扩音器，你可以随意调节音量，我相信这都是全能神的手所做的。

9 如今神已经赐给我们一个能敬拜他的地方，比三十年前的教堂好多了。起初我们只有木屑铺着的泥地，大家坐在旧煤炉旁。伍德弟兄是新堂的承建商之一，还有罗伯逊弟兄。他们告诉我以前那些壁柱在哪儿，还有那些旧炉子曾经放在屋子横梁的下面。有一次，这些横梁着了火，有两三尺都烧坏了，但房子却没有塌下来，这都是因为神的看顾。横梁烧毁之后，却还能支撑着整个圣堂的重量，没有塌下来，这只有一个解释，就是神的保守。如今这个建筑物的地基十分坚固，四围都是钢筋。

10 现在，我们应该感谢神，并靠着主的恩典使我们里面得以完全，这是我们的责任。这个圣堂不应该只是一个我们能来这里聚集的美丽建筑，而应该使每个到这里来的人，都能够从大家身上看到耶稣基督的美好品性。愿这地方分别为圣献给主，也愿我们每个人都能分别为圣献给主。这所圣堂的构造很美，我们也确实很欣赏它，但教会的美丽更在于信徒的品性。我相信这圣堂将一直是神的居所，洋溢着神的美好性情。

11 当年在我为这个圣堂安放房角石，举行奉献聚会的时候，一个大异象临到了我。于是那天早上，我就把异象的内容写在了房角石上。

12 你们可能感到奇怪，我为什么这么迟才上讲台。刚才我在办公室里做了我进入这间新圣堂的第一件事，为一对年轻人主持了婚礼。愿这件事作为一个象征，使我能成为基督忠心的仆人，在那个伟大婚礼到来的时候，为主预备好一位新妇。

13 现在，让我们再一次行这个圣堂开始的时候所行的。当我们第一次举行奉献圣堂的仪式，安放房角石的时候，我还是个年青人，可能只有二十一、二岁，还没结婚。我一直想看到一个神的儿女们能秩序井然地来敬拜神的地方。这一点我们能够做到，不是藉着华美的建筑而是藉着奉献给神的生命，这才是唯一的方式。

14 在我们还没有为圣堂奉献祷告之前，让我们先读一些经文，再把圣堂献给神。然后，今天早上我会传讲一个福音性质的信息，作为我以后要传讲信息的序言。

今晚，我要传讲《启示录》第5章，这一章是从七个教会时代到七个印之间的过度。

星期一晚上我们会讲到白马骑士，星期二晚上讲黑马骑士，依次类推直到第四个骑者，然后解开第六印。

下星期天早上，若主愿意的话，我们将在这里为病人祷告，我们决定后再宣布。

最后在星期天晚上，我们将以第七印作为结束。愿神帮助我们开启第七印，因为只有短短的一节经文说到："天上寂静约有二刻。"［启8:1］只有一片寂静。

15 到现在我还不知道这些印的意思，关于这些印，我所知道的可能与你们当中的一些人差不多。我们知道许多人的神学观点，但这些观点与神的道根本不挨边。如果你认真地探索，就会知道要靠神的启示才能明白神的道，必须靠神自己，也唯有神—羔羊才能揭开这一切。

今晚我们将传讲这本救赎之书。

16 我之所以没有宣布为病人祷告的聚会，是因为现在我跟一些朋友住在一起，我的全部时间都用在读经和祷告上。你们也知道我去西部之前，向你们提到那七位天使向我飞来的异象，等一会儿，你们就明白了。

17 等一下我们要把这个圣堂献给神，作为敬拜神的地方。我们必须坚持这样做，决不能在这里做买卖，也决不能在圣堂里搞什么商业活动，比如让外面的传道人进来卖书等等，不管他卖什么；因为外面有更适合做这些事的地方，而不应该在主的家里做买卖。这地方应该是圣洁的，敬拜神的地方，我们也因此将这地方献给神。神赐给我们这么好的一个地方，让我们把它连同自己，一同献给主。

18 这里不是社交的地方，我这么说可能有点不太客气，但这是一个敬拜神的地方。除了敬拜之外，我们甚至不应当在这里交头接耳，除非实在有必要，明白吗？我们不应当在这里开玩笑，不应当来回乱跑，也不应当让孩子们这么做。我们事先把这些都讲清楚了，到时有什么事就知道该怎么应付了。当然这里有很多人是新来的，所以我们要把这些讲给大家听。这个教堂里的人都知道这圣堂是献给全能神的，因此我们要全身心地奉献给神，并要记住，我们一进入圣所就要彼此保持安静来敬拜神。

19 如果我们要彼此探访，那有别的地方适合这么做。但在这里决不可走来走去，以致吵得人心神不定。若有人进来看到这么吵闹，看到这些属人的行为，就不知该如何是好。我曾在许多教堂看到这种情形，感到十分难受，因为我们进入圣堂不是为了与他人见面，我们来是要敬拜神，然后回家去。这个圣堂是献给神并作为我们敬拜的地方，若你想说什么就到外面去，只要说的话题是正确的、圣洁的，也可以彼此拜访。可是当你一踏进这门，就请保持安静。

你来这里是要与神交谈，让他向你说话。可问题是，我们说得太多而听得太少，因此当我们进到这里时，要在神面前等候。

20 今天在座的，可能没有一个是我以前奉献老教堂时的人了，当时还是梅杰·乌里奇弟兄为我们弹琴呢。今天我站在这三个十字架前，将这个地方献给神。我不允许任何人在圣堂内交谈，门口的接待员要确保没有人交谈，你们在外面说完了才进来。若你们心中有渴望，可以静静地来到台前默祷，然后回你的座位读圣经。你旁边的人做什么是他的事，与你无关。如果他要与你说话就告诉他："等会儿我们到外面去说，我来这里是要敬拜主。"要么你读神的话语，要么就静静地坐着。

21 至于音乐，歌蒂姐妹，我不知道今早她是否在场，我记得以前她总是坐在后面角落里的那架老钢琴前。她会轻轻地弹奏"我的救主死在十字架上"或其它十分甜美轻柔的音乐，直到聚会开始。跟着领唱的就上来带领会众唱几首圣歌。若他们另外还有一些特别的独唱，也可以上来献唱，但决不允许有那些乌七八糟的东西。然后音乐继续弹奏着，我一听到这些乐曲，就知道是该我出来讲道了。

当传道人走进一群不停祷告并受圣灵恩膏的会众时，就必定会听见从神而来的声音，一定会的。但如果你走进混乱中，你就会感到困惑，圣灵也因此担忧。我们不要这种情形出现，不要！我们来这里是要敬拜神。我们有可爱的家（等一会我会讲这个问题），可以彼此接待朋友，但这里是神的家。

22 至于小孩和婴儿，他们还不懂事，他们要什么只能哭。有时候是要喝水，有时候只是要引起大人

的注意。藉着神的恩典，我们已经预备了一间“哇哇房”，换句话说，就是一个让母亲们可以照料小孩的“娃娃房”，就在我正前方。

这些事可能不会影响到讲台上的我，因为当我在圣灵的恩膏下，我甚至根本就不会注意到这些；但其他坐在你周围的人可能会受到干扰，他们来这里是要听道。所以母亲们，若你们的孩子开始哭，当然这是无法避免的事，那你就把他们带到房子里去。身为母亲，你们应该带孩子来参加聚会，一个真正的母亲会带孩子来聚会，这是你应该做的。

我们有一个房间，在那里你们可以看到这所房子的每个角落及整个圣堂。里面还有音响，你们可以随意调节音量。房子里有个卫生间，还有洗脸盆，每一样东西都是专为母亲们设置的。还有椅子等等，可以让你们坐，也有地方可以让你们给孩子换洗。一切设备都齐全了。

23 许多时候少年人、年青人甚至一些成年人在会堂里传纸条或胡闹等等。你们已经长大了，应该知道怎么做，你们应该知道。你来这里不应该这么做，若你期望有一天成为真正的男人，在主里供养你的家人，那一开始你就当做正确的事。

那些接待员站在会堂的各个角落，若有人吵闹，那他们要站好自己的岗位，制止这种行为。理事要坐在

前面，一旦有人不守规矩，他有责任叫那个人安静。

24 那些不守规矩也不尊重接待员警告的，不如空出他的位置让别人坐，因为还有人想要听神的道，总有人来这里是为了听道。这也是我们来这里的目的，听主的话，每个人都想要听道，所以我们要尽量保持安静。我们不应该是一群叽叽喳喳、乱吵乱闹的人。

当然有人到这里来敬拜神是意料中的事，本来就应该如此。你们到这里来的目的就是敬拜主。是的，若你们觉得要开口大声赞美神，那就做好了！因为你到这儿的目的，就是要用你自己的方式来敬拜主。但是没有人可以在讲话或传纸条的时候敬拜主，你这么做就妨碍了别人敬拜主。

25 38因此我们认为那么做是不对的，我们要在这个教会中，在我们的会众当中定下一个规矩。这个圣堂要奉献给神的国，用来传讲神的道！祷告，敬拜神！这才是你来这里的目的—敬拜神。

我还要说一件事，就是关于聚会结束后的事情。这种事在许多教会中我都见到过，可是我想这里没有这种现象，因为我常常聚会一结束就离开了。

因为在聚会中，神的恩膏降临，异象发生，使我聚会后很疲劳。我走下讲台进入房间，比利或其他人就送我回家，让我休息一会儿，直到我缓过劲来，因为聚会时我的精神总是高度紧张。

我曾见过许多教会在聚会结束后，任凭孩子们在会堂里到处乱跑，大人也站在那里，隔着老远就扯着嗓子喊，这样做无疑就破坏了下一堂礼拜的气氛。

26 聚会一结束就要马上离开会堂，因为你们已经结束崇拜了。你可以出去与其他人交谈，或做你们想要做的事。若你有事要找某人交谈，可以跟他一起回家或去其它地方，但不要在会堂里这么做，我们要把这圣堂献给神。这是我们与神相会的地方，是神发出命令的地方。我相信，我们这样做肯定会蒙天父的悦纳。

27 当你们来这里聚集时，你们就会发现神的恩赐开始降临在你们身上。通常当人们拥有一间新教堂时，你知道，随之而来的就是会众开始变得呆板起来。我相信这里不会发生这样的事，你们也不希望如此。总而言之，这是个敬拜神的地方，是主的殿，神的属灵恩赐会降临在你们当中。

我知道自我离开以后，全国各地都有人搬到这附近来住，把这里当成他们的家。谢谢大家，我很感激神。

在奉献这个地方，并安放房角石的那天早上，我祈求神让这个地方一直存留，直到耶稣基督的再来。当时我还很年轻。那时，这个圣堂欠债几千元，即使有这样多的会众也只能收到三、四毛钱的奉献，可是我们每月要偿付的债款是一百五十到两百元。我怎么能付得起呢？我当时在工作，力争要把债还清。十七年的传道生涯，我分文不取，除了生活费，我把自己所有的和后面小箱子里的奉献，都如数献给了神的国。有人预测这个圣堂不出一年就会变成车库。

28 46有一次撒但以为找到了破绽，企图以欺诈的诉讼案来夺取这个圣堂。有一个人声称他在圣堂工作的时候伤了脚，起初他并不追究，后来他又变卦了，想上诉要赢取这个圣堂。好几个星期，我一直坚守在我的岗位上。尽管有种种误会、猜疑和谣言，但这个圣堂今天却仍然屹立在这里，成为美国最美丽的会堂和最好的教会之一。

29 从这里永生神的道传遍了全世界，是的，世界各地。神的道一次又一次地环绕着地球，正像我们所知道的，传到了世界各国、各民族中。让我们为此感谢神，我们实在要感谢神。

如今我们有了一个安居的地方，头上有一片屋顶，可以坐在一间清洁美好的教堂里。让我们重新

将自己献给神的事业，将自己献给基督。

30 我们尊敬的内维尔弟兄，一个真正的牧者，永生神的仆人。他尽自己的一切，持守所有他知道的这个信息。是的，他是一个温柔的人，有一点怕……不是怕，我不是那个意思。我是说他有点太过温和，从不严厉地说话。你知道他不愿说尖锐果断的话，如“坐下！”或“安静！”等等。我听聚会的录音带时注意到这点。

但是我不一样，我要你们记住，这是我说的，这里的一切都被录下来，全部都要录下来。因此请每位执事坚守各自的岗位，记住，你是受命于神来执行这个神圣使命的，每个理事也是如此。

31 牧师乃是要传讲神的道，不应该由牧师说“坐下！”或“安静！”这些话，应该是执事们，因为他们是教会的警察。举个例子，如果有一些年青人在聚会的时候，在外面按喇叭等等，叫女孩子出去，你们知道他们通常是怎么做的。一个母亲载她的女儿来这里聚会，但是她并没有留下听道，却跑到那些游手好闲的年青人的车里，而她的母亲却还以为她还在教堂里。碰到这种情况，执事们必须出来制止说：“要么你进来坐下聚会，否则我就把你装到车里，送你回家。”明白吗？你们必须这么做。

32 记住，爱总是带有管教的，真正的爱就是要管教，因此你们必须能接受管教。［来12:6-11］母亲们现在已经知道，有一个专门为孩子们预备的地方。你们少年人应该知道，不许在会堂里到处乱跑。同样，你们成年人也该知道，不可在会堂里不停地交谈。不许这么做，这是不对的，是神所不喜悦的。

耶稣说：“经上说，'我的殿是敬拜和祷告的殿，是称为万民祷告的殿！'”［赛56:7; 太21:13; 可11:17; 路19:45］当时人们在殿里做买卖，耶稣用一根绳子编成鞭子把他们赶出了会堂。当然我们不愿意这种事发生在这个圣所，因此让我们为神的国，献上我们的生命、我们的教会、我们的职责、我们的聚会和我们所有的一切。

33 在奉献祷告之前，我要读一些经文。这只是再一次的奉献圣堂仪式，因为真正奉献圣堂的聚会已在三十年前举行了。我们现在要读这段经文，讲解几分钟，我相信神会祝福我们。

另外还有一件事我想说说，以前我们的录音机放在这里，如今我们有了一个固定的房间，供大家录音用。里面安设了特别的连接装置，直接与主麦克风接在一起。另外还有房间，有长袍以及所有洗礼用的设施。

34 再有就是许多不太了解圣经的人，总觉得我把耶稣钉十字架的受难像放在教会里有些不妥。记得有一次在这里发生了一件事，当一个弟兄得知我有三个耶稣受难像时，他感到非常惊讶，因为他听另一个宗派教会说，耶稣受难像代表天主教。

我倒是希望某些学者、一些人或一些重生的基督徒来告诉我，谁说只有天主教徒才有权选择耶稣受难像？耶稣受难像并不是天主教的象征，它象征着神，神的国度。那些圣徒的雕像才是天主教的象征。我们相信在神和人之间只有一位中保，就是基督［提前2:5］。可是天主教徒相信各种各样的中保—成千上万的男男女女，各种各样的东西，几乎所有好的天主教徒死后都成了中保。耶稣在十字架上的受难像是象征耶稣基督。

35 你们知道吗？根据早期教会的历史，早期的基督徒无论到哪里都把十字架背在身上来作为一种象征，以证明他们是基督徒。如今天主教徒声称早期的基督徒是指他们，当然，他们可以自称是第一批的基督徒，但那时的天主教会还没有组织起来。当你们听到有人用“十字架之背”这个词时，难道你们会联想到天主教吗？

这是指真正的“天主教”，是指普世的圣灵教会。我们才是“天主教徒”，我们是地道的“天主教徒”，是相信圣经的“天主教徒”。但他们是天主教教会，是一个组织；而我们不属于组织，我们继续使徒的教训，继续圣灵的洗，继续早期教会所持守的一切，而天主教教会却一样也不持守。明白吗？

36 人们将耶稣受难像摆在这里，它是用橄榄树凿出来的，当年耶稣就是在这种树下祷告。阿根布莱特弟兄花了几年的时间造了这个像，并送给了我。今天我要把这像连同这圣堂一起献上给神。

不知道谁把这个耶稣受难像挂在我的左边，这再恰当不过了，因为基督赦免了在他右边的贼，那就是我。

如你所见的，这像还有一个象征，就是主受难时，头垂了下来。任何来到台前的人，都会看到耶稣好像在垂看着你。罪人，主在这里期待着你近前来。以后，他们要在这里装一盏灯，当呼召罪人前来时，可以把灯光打在那个像上。

37 也许你会问：“你为什么需要它，你不应该有个偶像。”

然而，那位说：“不可为自己雕刻偶像”的同一位神也说：“要做两个基路伯，高张翅膀并接连一块，遮掩施恩座。”［出25:18-20; 37:7-9］这施恩座就是人们祷告的地方。你们看，一个人若不真正明白圣经，就会对耶稣受难像感到不安。

因此，这是神的默示让这像挂在正确的位置上。我很感谢神，让我成为右边的那一个。我相信主

已经宽恕了我。尽我所知，我一生从未偷过东西，但我未曾好好地使用神赐给我的时间。在这点上，我算是偷了神的时间。我还做了许多不该做的事。今天早上我很感谢神，因他已赦免了我的过犯。

38 现在我要读《历代志上》17章，讲五分钟有关奉献圣堂的侍奉，然后祷告，接着就传讲今天的信息。现在让我们来看《历代志上》17章从第一节开始。

大卫住在自己的宫中，对先知拿单说："看哪，我住在香柏木的宫中，耶和华的约柜反在幔子里。"拿单对大卫说："你可以照你的心意而行，因为神与你同在。"当夜神的话临到拿单，说："你去告诉我仆人大卫说，耶和华如此说：'你不可建造殿宇给我居住。自从我领以色列人出埃及，直到今日，我未曾住过殿宇，乃从这会幕到那会幕，从这帐幕到那帐幕。凡我同以色列人所走的地方，我何曾向以色列的一个士师，就是我吩咐牧养我民的说，你为何不给我建造香柏木的殿宇呢？'现在你要告诉我仆人大卫说，万军之耶和华如此说：'我从羊圈中将你召来，叫你不再跟从羊群，立你作我民以色列的君。你无论往哪里去，我常与你同在，剪除你的一切仇敌。我必使你得大名，好像世上大大有名的人一样。'"

39 我想说，在这段经文里，大卫看见的与我们所看见的一样。大卫说："你们给我盖了香柏木的宫殿，耶和华的约柜反在幔子里，这事不对。"［撒下7:2; 代上17:1］那幔子是用羊皮和动物皮织成的。他说："我住在这么好的房子里，而我神的约柜却还留在帐幕里，这是不应该的。"所以，神把要建造一所圣殿的念头放在他里面。

40 大卫是一个爱神、献身与神的人，尽管他流了许多人的血。所以大卫在当时的先知拿单面前这么说了，拿单也知道神爱大卫，于是对大卫说："你可以照你的心意而行，因为神与你同在。"［撒下7:3; 代上17:2］这是个多么了不起的声明！"你可以照你的心意而行，因为神与你同在。"同一天晚上，呐……这显出大卫对神大爱的回报。

然而，神知道大卫错了，因为神没有允许他建殿，于是当晚神丰盛的恩典降下，向拿单说话。我一直都很喜欢这话："去告诉我的仆人大卫，说我从羊圈中将你召来。"［撒下7:8; 代上17:7］意思是说：当神召大卫的时候，大卫什么也不是。

我要把这节经文用在这里，"我从卑微中将你召来，又赐给你一个大名，好像世上大大有名的人一样。"［撒下7:9; 代上17:8］我要把这节经文用在我个人身上，同时也是为了解释一下这节经文。

我想到，几年前我站在这个城市里，没有人关心我，没有人爱我，虽然我爱别人，可是由于我的家庭背景，所以没有人爱我。我这样说并没有对我亲爱的父母有任何不敬的意思。

我多么希望我的母亲还活着，今早还能来到这个圣堂。许多已逝的信徒，他们捐钱来协助建造这个圣堂，也许今早，神会让他们隔着天堂的栏杆往这里观看吧。

41 但是，伯兰罕家族在这里因喝酒而名声不好，没有人愿意跟我来往。记得不久前，我告诉我妻子说，记得从前根本没有人愿意跟我说话，没有人关心我。但如今，为了休息片刻，我却要躲起来。

现在神赐给了我们这么好的一个地方，行了这么多伟大的事。虽然我的家庭名声不好，但主却赐给我一个名，像那些大大有名的人，无论我到哪里去，神都剪除我的仇敌。不管到哪里，都没有任何东西能在神的话语面前站立得住，为此我该何等地来感谢神啊！

42 我怎么会想到，一个在离此处两三条街外的英格拉维尔小学念书，因衣衫褴褛的在烂泥塘上滑冰而成为同学笑柄的小孩会有今天？我怎么会想到，在泥塘深处竟孕育着一粒能开放的如此艳丽的百合花的种子？我怎么会想到，那时没有人愿意跟我说话，而如今神却赐给我一个在他的百姓中倍受尊重的名？

43 神不允许大卫建殿，他不能建。但神说："我必兴起你的后裔，他必为我建造圣殿，这殿宇将永远长存；我必坚定你的儿子—大卫儿子的国位，直到永远。他要统治一切。"［代上17:11-14; 撒下7:12-13］大卫肉身的儿子所罗门，靠着肉身的能力，为神建造了一个居所，一个圣殿。

但是，当大卫真正的后裔，大卫之子耶稣来到时，他宣告："将来在这殿里没有一块石头留在石头上，不被拆毁了。"［太24:1-2; 路21:5-6］耶稣乃是要向他们指出另一个殿。

44 领受启示的约翰，在《启示录》中看到了这个帐幕。在《启示录》21章，他看到那个新的殿从天而降，就如新妇装饰整齐，在等候丈夫。一个声音从殿中出来说："看哪！神的帐幕在人间。神要亲自与他们同在。神要擦去他们一切的眼泪，不再有饥饿，也不再有悲哀、疼痛和死亡，因为以前的事都过去了。"［启21:1-4］

这一周的主日学，我们要来看看，真正的大卫之子将来到他的圣殿，神的殿，就是他如今去建造的真帐幕。因为主在《约翰福音》14:2-3说："在我父的家里有许多住处，我要去……"他这么说是什么意思呢？这乃是说一切都已经预定好了，"我若去为你们预备了地方，就必再来接你们到我那里去。"当然，我们知道这些都要出现在那个即将到来的伟大时代中。那时真正的大卫之子—耶稣基督将

承受宝座，他和他的新妇要一起住在宫中，掌管教会以及以色列的十二个支派，直到永永远远。

45 大卫不能建造真正神的殿，因为他并不是预备来完成这个任务的。大卫是属血气的，并流了许多人的血，所以他不能做这件事。我们今天也是这样，神并没有预备我们在这个小小的地方，为神建造真正的帐幕，唯有耶稣才能建，如今这个帐幕正在建造之中。

所以我们这个小小的圣堂，以及所罗门为神所建造的圣殿，还有其它的圣堂，都只是暂时敬拜的地方；直等时候到了，真正的帐幕将屹立在地上，义人将永永远远作王，那时就再也不会有悲伤了。在那个帐幕里，将不再有葬礼哀悼的聚会，也不再有婚礼，因为只有一个为永恒而设立的大婚宴。那将会是个何等激动人心的时刻！

46 今天让我们立定心志，在纪念等候那“帐幕”降临的期间，靠着神的灵，使我们满有基督的性情，等候那圣城的来临，甚至我们在这里的敬拜就像在那里敬拜一样。

现在，让我们起立来读圣经，《启示录》21:1-3。

我又看见一个新天新地，因为先前的天地已经过去了，海也不再有了。我又看见圣城新耶路撒冷由神那里从天而降，预备好了，就如新妇妆饰整齐，等候丈夫。我听见有大声音从宝座出来说：“看哪！神的帐幕在人间。他要与人同住，他们要作他的子民；神要亲自与他们同在，作他们的神。”

47 让我们低头祷告。我们在天上的父，我们存敬畏的心站在这里，以神圣崇敬的心站在这里。主啊，求你接受我们的礼物。你赐恩给我们，也赐给我们金钱来建造一个敬拜你的地方。在地上我们无法预备一个配得神的灵居住的地方。我们将此地献上，只是作为我们对你的爱以及所有情感的表证，我们感谢你为我们所做的一切。

这座建筑和这块地很久以前就已献上用来侍奉你，为了以前曾有过的美好回忆，我们感谢你。主啊，我们的神，就像几年前你差我到对岸去时在异象中所见的，人们曾在里面敬拜的这个旧房子已经整修一新了。

48 主神啊，创造天地的主宰，我们站在这里好像你圈里的羊。牧师、我和整个教会，以你国度子民的身份站在这里，奉神儿子耶稣基督的名，将这个教堂献上，献给全能的神作为聚会、敬畏和尊崇你的地方。愿福音从这里传扬到世界各地，使地球每个角落的人都来这里见证神的荣耀。正如你以往所行的，求你将来更加倍地行。

49 父啊，现在我们全心全意藉着你的话语，将自己献上来侍奉你。主啊，今天早上这里的会众已献上自己来听你的话语，而我们身为传道人，也将自己献上来“传讲你的话语，无论得时或不得时，都用百般的忍耐，责备、警戒人。”［提后4:2］正如三十年前写在奠基石上的那段经文，亲爱的主，你曾说：“时候要到，人必厌烦纯正的道理，耳朵发痒，就随从自己的情欲，增添好些师傅，并且掩耳不听真道，偏向荒渺的言语。”［提后4:3-4］

50 87主啊，当我们竭力向人们传讲你的话语时，愿我们能得到启示并加倍得力。主啊，求你的圣灵加倍地临到这里。愿圣灵如所罗门在为圣殿祈祷时那样，以火柱和云的形式降在门前，徐徐环绕过基路伯，进入至圣所，到达神的安歇之处。哦，神啊！所罗门说：“不论你的子民在何方遇到困难，朝向此处祷告，求你在天上的居所垂听。”［王上8:30］

51 主啊，愿圣灵今天早上进入每一个人的心，进入每一个献上的灵魂。圣经说：“神的荣光是那么伟大，甚至祭司都因神的荣光而无法供职。”［王上8:10-11］哦，主神，当我们将自己和这圣堂献上来侍奉你的时候，也愿你行同样的事。因为经上记着说：“你们求，就必得着。”［太7:7; 约16:24］

今天早上，为了侍奉你，为了这末日的亮光，这晚上的光，我们将自己和我们的圣堂一起献上，以便使我们能将安慰与信心带给那些等候新郎到来的人们，并给那位主耶稣要迎娶的新妇穿上基督的福音。我们将所有的会众，内维尔弟兄，还有我自己都献上给你。奉主耶稣基督的名求，阿们。大家请坐。

52 大卫说：“人对我说：'我们往耶和华的殿去。'我就欢喜。”［诗122:1］所以每当人们这么说的时候，愿我们都能欢喜地聚集在主的殿中。阿们。

53 这小小的奉献聚会后，我还剩下一个小时。

要记住，我们所献上的是什么，乃是在基督面前存敬畏、圣洁、安静的心；在神面前敬拜他，并在神的殿中尽你所能地存敬畏的心。崇拜结束后，请马上离开圣堂，让工友有时间进来打扫清理，准备下一堂聚会。这样，神的殿就不会出现混乱的情况。

54 93我想聚会结束后十五分钟，全部的人就可以离开这里了。记住，要彼此友善，与每个人握手，邀请每个人再来。下星期，我们会在这个圣堂举行一系列前所未有的最严肃的聚会，我们一直期待着能有这样的聚会。

55 94直到周末，就是昨晚的最后几个小时，我在祷告中才明白，才开始看到一些东西。若主帮助我

们的话，我相信这次聚会将会是个激动人心的，伟大的时刻，我相信会的。说到“伟大的时刻”，今天早上，我想说一点有关“伟大时刻”的事。你知道人称为“伟大”的，有时并不伟大；而神称为伟大的，人却称之为愚昧；神称为愚昧的，人却称之为“伟大”。让我们记住这点，端量每句话的份量。

56 这些聚会的时间会很长，因为有许多的教导，会很辛苦，我需要全身心地投入。

我现在呆的地方，人们对我很好，给我很多吃的。他们说：“伯兰罕弟兄，你瘦了很多。”我一直都在不停地聚会，下星期天晚上我就要离开这里去墨西哥主持另一个聚会，这是很辛苦的，但我要禁食祷告，预备好自己。

今早，我很高兴看到小杰克逊弟兄、鲁德尔弟兄，还有从附近不同地方来的传道人，神祝福你们每个人。

57 今早，我要向你们传讲一个主题，我已经写下了一些笔记。首先我要读《以赛亚书》53章。你们在翻的同时，我想宣布一件事。

今晚，我要传讲这本书，将最后一个教会时代与七印的开启衔接起来，这中间有个大间隙。

过去，我讲完七个教会时代之后，马上就讲《但以理书》的七十个七，因为它们都连在一起。我想：“如果我要传讲七印，那我就必须把《但以理书》的七十个七和七印连起来讲。”那现在就只剩下一个主题了，就是这本被七印封上的《启示录》第5章。我们今晚会讲到这个题目。

58 今晚我们要早一点开始聚会，你已经跟大家提过了，要早点开始，对吗？［内维尔弟兄说：“是的。”］这样吧，每个人能在七点钟到这里吗？［会众说：“阿们。”］好的，那我们六点半开始唱诗，七点我到这里。这一整周的聚会，我们都会早一点开始。

没有谁能比基督徒更爱唱歌了，我们喜爱唱圣歌。

59 现在我们要进入另一项侍奉，就是进到神的话语里，所以让我们集中精神在神的道上。我们现在要教导神的话，你们可以觉察到我身上的每一根弦都绷紧了，因为如果我教错了，我就要负责，明白吗？因此，我一定不能听别人所说的，我必须得到从神而来的启示，我相信那掌管七雷的七位天使会把它赐给我们的。

60 现在我们来看《以赛亚书》53:1，同时我想问一个问题。

这与七印无关，只是一个奉献聚会的信息。因为今天早上我们有奉献的聚会，所以我没有足够的时间来传讲《启示录》第5章。我想献堂聚会完后，我就没有多少时间来讲七印这本书卷的前奏，不过今晚我会讲到这个题目。

61 105虽然这只是个简单的信息，但我会跟这些印融合起来讲。因此，仔细地听每一句话，明白它的意思。若你自己录音的话，就要按着录音带上的教训去做。不要传讲录音带上所没有的，要确实地照着录音带上所说的去说。明白吗？我们会更明白为什么其中有很多的东西被人们误解了。你们要确保只说录音带上有的，不要说别的，因为那不是我自己说的，乃是神说的。明白吗？许多时候，误会的产生就是因为人们起来说：“某某人说是这个意思，是那个意思。”不要这样，只要照着它原本所说的去说。

62 对于圣经我们也要这样，只说圣经所说的，我们只要这样，圣经怎么说我们就怎么说。不要加添自己的解释，神自己已经解释了。明白吗？现在让我们读《以赛亚书》53:1，

“我们所传的有谁信呢？耶和华的膀臂向谁显露呢？”

让我们仔细地再读一次。

“我们所传的有谁信呢？（这是个提问）耶和华的膀臂向谁显露呢？”

换句话说：“若你已相信我们所传的，那么主的膀臂就已经向你显露了。”对吗？

“我们所传的有谁信呢？耶和华的膀臂向谁显露呢？”

63 我再读《马太福音》11章。你们可以带纸和笔来，因为我们会不断地引用经文。如果你没有录音机，可以带纸笔来做笔记。好的，《马太福音》11:25-26。11章26和27节，这里讲到耶稣在祷告。我想从前面读起，我已经在圣经上作了笔记，让我们来读25-26节。

“父啊，天地的主，我感谢你！因为你将这些事向聪明通达人就藏起来，向婴孩就显出来。父啊，是的，因为你的美意本是如此。”

64 要明白这两节经文，“我们所传的有谁信呢？耶和华的膀臂向谁显露呢？”“然后耶稣感谢神，说这些奥秘向聪明通达的人就藏起来，向愿意学习的婴孩就显出来，因为这在神眼中是看为好的。”

从所读的这段经文，我取了一个题目：神在简易中隐藏自己，又在简易中启示自己。为了录音的缘故，我再重复一次：神在简易中隐藏自己，又在简易中启示自己。

65 想到神会这么做，实在让人感到惊奇。神将自己隐藏在如此简易之中，以致那些聪明人错过了十万八千里；同样，神又以简易的行事方式再次将自己启示给我们。我想我们先研究这个主题，然后再进入七印的伟大教导中。许多人因神启示他自己的方式而错过了他。

人类对神是什么以及神要做什么，有他们自己的想法。以前我已经声明过许多次了，人始终是人。人总是赞美神已做过的，并期待神将要做的，却忽略了神正在做的事，

66 114这就是他们错过的原因。他们能回顾过去，看到神做了伟大的事，但却看不见神如何以简易的方式来成就这大事，不是吗？而后，他们期待着另一件大事的到来，或将要发生的事，但十有八九，这事已发生在他们四周，这事是如此简单地发生，以致他们都不知道。

67 有一天，一个来自犹提卡的人……如果他的朋友或亲戚在这里的话，我想请你们明白，我说这话并不是要嘲笑他。我想他是南北战争时的老兵，我不知道他是哪一边的，但我相信他可能是属于南军的。他无宗教信仰，声称没有神这回事。他住在犹提卡，名叫吉姆·多西，你们可能有很多人都认识他。

当我小的时候，他给我很多西瓜。他在河的下游那里种了很多西瓜，是我父亲的好朋友。可是有一天他谈到一件很奇妙的事，虽然这与他的信仰相违背，但还是使他走到一边，低头哭泣。那时候我还是个小孩子。我知道，后来这个人在他八十五岁的时候，荣耀地归入了基督。

68 一天，他问一个从主日学回来的小女孩，为什么她这么浪费时间。她说，因为她相信有一位神。多西先生就说："孩子，你这样相信简直是错误透顶。"

这个小女孩蹲下，从地上摘了一朵小花，把花瓣撕下来，说："多西先生，你能不能告诉我它是怎样长出来的？"

就是这样，他开始到处寻索答案。他可以对小女孩说："它长在泥土里。"但之后就会有一大堆问题："泥土从哪里来？那颗种子从哪里来的？这些是怎样发生的？"就这样不断地追问下去，直到最后他开始意识到有一位创造者。

69 神并不是像我们想象的那样，总是出现在伟大、辉煌的事情上，神乃是在简易的事上显出他的真实，神在简易之中。所以，神喜爱启示自己，然后隐藏起来；或在简单的小事上隐藏并启示自己，神这样做远超过人的智慧。你说："为什么一位公义的神要这么做？"

这是因为起初神造人时，并不是要人来依靠自己，而是要人完全依靠神。这就是为什么我们被比喻为羊，羊不能自己领路，他必须要有人带领才行。应该是圣灵来领导我们，人就是这样被造的。神的一切工作都那么简易，以便让单纯的人能明白。神用简易使自己变的简易，以便单纯的人能够明白。

70 122换言之，就是神在《以赛亚书》35:8中所说的："行路的人虽愚昧，也不致失迷。"就是这么简单！

我们晓得神是那么伟大，以致我们只期待一些伟大的事，而忽略了简易的事。我们在简易上绊倒了，我们之所以错过了神，就是因为在简易上绊倒了。神是如此的简易，甚至古今的学者都错过他十万八千里。因为他们的知识告诉他们，如此伟大的神一定是在伟大的事物中。但是藉着启示，神使所有的事物都变得如此的简易，以致人都忽视，错过了。

71 思考这点，思考所有这一切。你们从别处来的人，等你们回去旅馆后，仔细思考端量这些事。本来我们应该详细地来讲解，可是我们没有时间这样做。但我要你们回到酒店、旅馆或你所住的地方，或在家时好好地思考，聚集在一起研究这一点。

那些受到属世智慧熏陶、满腹经纶的人，总是错过了神。我认识这里在座的，有两三个是学校的老师。在此我不是反对学校和教育而支持文盲，不是这样的。但问题是，人太注重教育，甚至神学院等地方也是这样，以致他们错过了神在他们眼前所成就的事。

72 人就是由于神启示他自己的简易方式而错过了神，虽然神是那么的伟大，他却隐藏在简易之中，向最卑微的人启示。明白吗？不要总是寻找那些"伟大"的事物，神不在那里。你要听从神的简易，那么你就会在简易之中找到神。

73 这就是为什么我不反对在宗派中的弟兄姐妹们，而是反对宗派制度。因为这制度企图高举自己，教育它自己的传道人，甚至若他们没有受过正规的教育，就会被赶出去；更有甚者，他们还必须通过心理专家的测试等等。我从不认为神要用心理学来测验一个传道人，他是用他的道来测验，明白吗？神是以他自己的话语作试金石，来检验他所差派的人。

"务要传道！"［提后4:2］但如今，人们却传哲学、传教条和宗派主义等许多的事，而离弃了神的道。因为他们说圣经是无法明白的，然而圣经是可以明白的，神应许过。［约16:13］现在我们祈求主让我们明白。

74 现在，我们要花几分钟来讲一些圣经中的人物。

现在，我们要花几分钟来讲一些圣经中的人物。

让我们注意在挪亚的日子，神看到世俗的智慧得到大大的注重和尊荣。虽然如此。神还是差了一个平凡的人带来一个简易的信息，以向人们显明神的伟大。

我们知道挪亚时代的文明曾发展到了顶峰，是我们现今的文明所没有达到的。我相信最后我们的文明也会像挪亚的日子那样发达，因为我们的主说："挪亚的日子怎样，人子降临也要怎样。"［太24:37; 路17:26］耶稣在此描绘了他再来之前的情景。

75 他们在埃及建造了金字塔和狮身人面像，还建造了一些我们今日无法建造的庞然大物。他们能用一种防腐的技术保持尸体不会腐烂，保存至今，即使今天看起来也还是那么自然。我们至今还无法做一个木乃伊，我们没有材料这么做。他们能造出持久不变的颜料，甚至过了四、五千年也不变色，而我们至今还没有他们这种技术。

76 那个文明世界的许多伟大事物都说明，它超越了我们今天的文明，因此你可以想象那是个何等伟大的文明。那些教育科学所遗留下的重要证据都向我们证明了，那个时代的文明已经到了登峰造极的地步。那是个何等伟大的文明啊！这些伟大文明所遗留下来的证据，说明当时的科学、现代文化和教育，已经成了那个时代人们生活中绝对不可缺少的东西，必定是这样的，也一定要这样。我猜他们那个时代几乎没有文盲。

在当时那个高度发达的社会里，也许神很难找到一个适合的人选，最后他找到一个目不识丁的农夫或一个牧羊人，名叫挪亚。于是神将他的信息赐给挪亚，叫他向人们传讲。这信息是如此的简单，有学问的人都在这简易的信息上绊倒。

77 134从科学的角度来看，这个信息简直荒谬透顶，"天怎么会下雨呢，天上一点雨水都没有？"这个简单的信息就是建造一个方舟，一个避难所，却没有水可以让它浮起来！挪亚因此而成了一个傻瓜，用今天的话来说，他就是一个"怪物"。

几乎所有神的子民都是"怪物"，他们都是，我很高兴我自己也是其中一员。他们与文明社会的新潮流格格不入，因此他们就被视为奇、视为怪。神说他的子民是一群独特的人，又奇又怪，却是属灵的祭司，是有君尊的国度，向神献上属灵的祭，他们的口结出赞美神名的果子。哦，神所拥有的是何等独特的一群人啊！

78 你们想想看，在挪亚那个时代，当一个"极端分子"去到教会传讲一个与他们所相信的全然不同的福音时，那肯定会成为"头号新闻"。科学家们可能会说："没别的解释，这家伙一定是疯了。"他们能以科学证明天上没有半点雨水。

但是这个简单平凡的牧羊人相信，"只要神说会下雨，那就一定会下雨。"

把这事跟今天作个比较，比如说某人得了医治，那些科学家们可能会说："这只是感觉，我可以用科学向你证明癌症或那个肿瘤还在那里。"但对一个单纯的信徒来说，它已经消失了。明白吗？因为他不看那个肿瘤，而是仰望神的应许，就如挪亚那样。

79 因此，难道你们还不明白"挪亚的日子怎样，人子降临也要怎样"吗？

医生会科学地说："瞧这儿，你的肿瘤还在，你的癌细胞还在，你疯了！你的胳膊还是跟以前一样残废。"

记住，同样的这个灵在挪亚时代说："天上没有雨。我们可以发射仪器到月球上，并证明那里没有雨。"但是，如果神说会下雨，那就一定会下雨！

"信就是所望之事的实底，是未见之事的确据。"［来11:1］信心只以神的话为其最后的安息之所，神的话才是信心的安息所在。你明白吗？信心安息的地方是在神的话里。

80 那也正是挪亚安息的地方，"神如此说！"这就够了。还有一点你要注意的是，由于挪亚相信神所说的，人们就称他为极端。

就像今日教会说那些相信圣灵洗的人："这些人都是极端，他们狗屁不是，不过是一群感情冲动、情绪化、大惊小怪的疯子。"但他们却不知道神的话语如此教导，圣灵的洗是神的应许。

81 不管他们怎么说："这个老头，脑子有病，从科学的角度来看，他是错的，神经也有毛病。"但对于挪亚来说，"天要下雨"这却是神的话！挪亚坚信神的话，而那些聪明通达的人却由于它的简易而绊倒，丧失了生命。这对那个世代是怎样的一个谴责啊！

许多人说："若我生活在挪亚那个时代……"你也会跟那些人持同样的态度，因为同样的事今天又再一次重演，只不过换了形式而已。今天的人们也像当时的人一样绊倒了。

82 无疑在那个时代有许多传道人，但挪亚有神的启示，挪亚可以看到将来必要发生的事，他知道神决不会放过那么一个淫乱、邪恶的世代。我们今天又如何呢？我们看到了同样的事！一个现代的所多玛

和蛾摩拉，一群邪恶淫乱的人，学识渊博，但却绊倒在神自身简易的彰显和他说出的话语上。

83 世上没有一个人能说他们没有看到神话语的彰显。我们是一群很荣幸的人，因为我们看到了神末日的应许，看到了晚上之光的照耀；但这一切却是向那高度文明的世界隐藏起来的。耶稣对天父说："你把这些向他们隐藏，因为你的美意本是如此。是的，天父，你把它隐藏了起来。"［太11:25］他们还自以为有智慧。

你们看到了吗？从起初，就是智慧使罪恶一直蔓延下来。因为夏娃遇见撒但时，她正在寻找智慧，于是撒但就给她智慧。看，属世的智慧与神的道相背。神不要求我们有智慧，只要求我们对神所说过的话有信心。明白吗？但今天那些精明的人随意加减神的话，按着自己的私意乱解圣经，他们一直都在这么做。今天也是如此，有过之而无不及。

84 以前的人们错过了，今天的人也是一样。他们做了同样的事，他们之所以错过就是因为他们太聪明了而不能相信。信息是如此的简易，但那些聪明的人聪明过头了，所以无法相信这信息的简易。哦！神把真理变得如此简单，以致聪明有学识的人错过而看不见它，因为它太简单了。然而，也正是这样才显示了神的伟大高深！这是因为最伟大的神可以使自己降卑。

85 今天的人表现出他们根本不是属神的，他们"伟大"，还想表现的更"伟大"。他们以大主教、教皇和博士等等的大名来炫耀自己，其实却徒有虚名；相反的，至高、至伟大的神，却降卑自己在简易中，简易就是伟大！

我们可以制造一架喷气式飞机，也可以发射火箭、飞弹到轨道上，我们可以做这些事。但我们却不能制造一棵小草，阿们！这又怎么说呢？而人不但没有回头，看看是谁创造了嫩草并接受创造嫩草的那位神，反而努力制造比别人飞得更快的飞弹。

86 那些教会是如此的聪明有学问，可以建造百万元或千万元的建筑物。想方设法建造一个比卫理公会更好的建筑物，浸信会想要建比长老会更好的，灵恩派也加入了竞争。但问题是，我们太过聪明，太过自信而不能谦卑自己，不能认识到神在角落里的小小事工。是的，他们就是这样因简易而绊倒，他们总是这样绊倒。

87 他们太聪明而不能相信这样一个简易的信息。这信息不够深奥可以让他们进行科学研究，这个信息不够出色可以让他们进行教育探讨。他们研究知道有一位神，也知道神是伟大的。他们就企图高抬自己，要与神一样伟大，可是凡升高的必降为卑！

谁晓得到底是北极在北边，还是南极在北边，或者是北极在南边，南极在北边？哪一个在上，哪一个在下？我们是悬在太空中，我们说："北极是在上。"你怎么知道？说不定南极才是北呢，你不知道。

你可能说："伯兰罕弟兄，你根据什么来说'升高的必降为卑'呢？"

根据耶稣基督的话！主说："凡自高的，必降为卑；自卑的，必升为高。"［太3:12; 路14:11; 18:14］因此，实际上升高就是降卑，降卑就是升高。

88 就像芝加哥的一位老圣徒所告诉我的，有一个来自某某教派组织的传道人要上台给灵恩派的信徒讲道。他学识渊博，当他上台讲道时，他发现灵恩派的人并不明白，因为他使用的词，灵恩派的信徒不明白。他昂首挺胸地上台，因为他是芝加哥某某大学的某某圣博士。他环顾四周，却看到那些灵恩派信徒大眼瞪小眼，谁也搞不懂他在说些什么。他很有学识、聪明、卓越，可是会众却不明白他在说什么。

89 又好像某个参议员，最近竞选总统失败了。当我在福特大妈的葬礼中讲道时，我谈到复活，复活的确据，我说："我会复活，这就像太阳要升起那样肯定，就像草在秋天死去，树叶凋零，但当地球公转到正确的季节时，它肯定会再长出来。"

90 塔克弟兄说："比利，我喜爱那个信息。"当时，我和内维尔弟兄，还有塔克弟兄都坐在车里。他说："我喜爱你的信息。"

我说："塔克弟兄，我没有受过教育。"

他说："这正是你的优点。"

塔克说他去听阿德莱·史蒂文森演讲……请原谅，我这么说没有别的意思。你知道，史蒂文森先生被认为是一名非常出色的讲员。我想塔克弟兄也是大学毕业，但他说他听了十五分钟就睡着了，他说："我受过高等教育，却听不懂他在说些什么，他说的话太花哨了，但伯兰罕弟兄，你什么时候见我在你的聚会中睡着了，有吗？"

看，这就是简易，就是这么简单，神就在简易之中。

91 挪亚那时代的人们太过聪明，而不能明白神简易行事的意义。神并没有为了他们而对他的信息加以修饰，他们只会接受修饰、粉墨过的东西，否则他们连看都不愿看。然而伟大的耶和华隐藏在他的话

语中，神藉着拯救他的子民并成就一个简易的信息，来向那些相信神话语的人们显现。神成就了挪亚简易的信息。

92 再注意摩西的时代，这是另一次的拯救。

注意，就在神要拯救他的子民时，神赐给他们一个信息。这个信息非常的简单，等我们揭开七印的时候就会明白了，这也是我要先讲这篇信息的原因。我们会发现那些印的揭示将是如此的简易，而那些聪明人却会错过它十万八千里。愿神为此恩膏我，这是超乎人所想象的。因此我想今早这个信息是很恰当的，以神的简易行事为基础，使你们明白神是如何将自己隐藏在简易之中的。

93 想一想，人类已经发展到能分解原子了，可是一触及有关生命的问题时，他们却无法说出生命从何而来。虽然只是一棵简简单单的小草，但神却隐藏在其中。人类可以发射火箭到月球，把雷达安设在那里等等，然而却无法解释一棵小草中的生命。是的，因为生命无法解释，它太简单了，人们没有注意它。

94 注意在摩西的时代，神要根据他的话语拯救以色列百姓。神怎么做？他拣选了一个简朴的家庭，我们没有他们的记载，只知道是利未人的后代。就像世人所想的，他的父亲可能是一个泥瓦匠，为敌人做砖。他只是一个普通的以色列奴隶，可是神却拣选了这个家庭，从这个平凡的犹太家庭中兴起了一个拯救者。神从没有拣选那些贵族或名人，甚至祭司；神却拣选了一个普普通通的家庭。看到吗？这就是简易！

95 167注意神当时所做的，他兴起一个小孩，一个平凡的人。神若愿意的话，他可以预定太阳来拯救他们，可以预定风来拯救他们，也可以预定一个天使来拯救他们。哦！哈利路亚！神可以做任何他想做的事。

有人会问："伯兰罕弟兄，你怎么知道？"

神做事决不会偏离他的旨意，这就是为什么今天我们知道他行事一定是简易的，因为神总是在简易中行事。起初神可以叫太阳或风来传福音，或叫一个天使传福音，但是他却预定人这么做。神从不改变，神从不指定宗派教会这么做，也从不命定一群人这么做。神只预定人来传讲福音，不是机械，也不是机械化的设备，也不是天使，而是人！

因此当神要拯救以色列百姓时，他差遣了一个出生在简朴奴隶家庭中的平凡人。哦！这是怎样的一位神啊！在简易中启示他自己。

96 现在，注意，神让摩西得到属世的智慧，为的是要让他失败，以此向我们显示得救决不是靠着智慧，乃是凭着信心。神让摩西受到高深的教育，最后他甚至可以教授埃及人智慧，可见摩西十分聪明。神与这个简朴的家庭同在，这个家里的人可能连自己的名字都不会写，可是摩西却受过最高等的教育，甚至能教导那些教授、天才。是的，神使摩西这样，这样神才能将他自己启示在卑微中，显明神的作为与智慧无关。后来摩西的天才碰了壁，败得很惨，神让摩西失败是为了成全他自己的旨意。所以摩西失败了，彻底失败了。

97 这就应了神所说的："不是倚靠势力，不是倚靠才能。不是倚靠埃及的智慧，不是倚靠教育的智慧，不是倚靠神学院的势力，不是倚靠组织的多少，不是倚靠教育的能力；而是"倚靠我的灵，方能成事。"［亚4:6］当摩西遇到那在燃烧的荆棘中的神时，他的智慧已经没有了，他自己也到了绝望的地步。这时他忘掉了自己所有的智慧，脱下鞋子，完全谦卑自己。

98 带来拯救的神必须先让摩西拥有智慧，而后让他失败，来显示你不能倚靠自己或他人的聪明智慧。神让摩西失败，以此来彰显神大能的手臂。你们明白吗？神这样做的目的是要在卑微中启示他自己。神让摩西高高在上，仅次于法老。摩西是一个非凡的将领，根据历史记载，摩西自己征服了周边的国家。可是当摩西要倚靠他的满腹才华来做神的工作时，神就让他栽了个大跟斗，从而神能够将摩西带到旷野去，除去他所有属世的智慧。最后神向摩西显现，并差遣他拿着一根杖下去拯救神的子民。

摩西不能靠着他的军队、他的军事才能、教育和科学知识来完成那使命。他只凭着神在旷野中赐给他的一根弯曲的杖，拯救了以色列的百姓。神在卑微中，在简易中！神在那根杖里，在摩西里面。只要摩西手中有杖，神就与他同在，因为神在摩西里面。没错。

99 注意，"万军之耶和华说：'不是倚靠势力，不是倚靠才能，乃是倚靠我的灵，方能成事。'"只是倚靠单纯的信心。

从他母亲的教导中，摩西知道他要成为犹太人的拯救者。摩西以为可以倚靠他的军事才能来做到这一点，但他失败了。摩西拥有聪明智慧、学识，但这些都起不了作用。因此他必须忘掉这一切，只简单地信靠神所说的话。只有这样，他才可以拯救神的子民。是的，先生。

100 神以什么拯救人？以对他话语的信心，向来都是这样的。若我们有时间，我们可以再看看这一点。我现在还剩下二十来分钟。

我们也可以看看该隐和亚伯，看看该隐怎样企图以某种形式上的美丽来取悦神。

换句话说，就是人们经常以为，“我们可以藉着西服革履的会众，藉着穿长袍的神甫、传道人和诗班，以及各种华丽的外表来取悦神。”你们知道这想法是从哪儿来的吗？该隐做过同样的事，他建了一个祭坛。无疑，他把祭坛装饰得很漂亮。

该隐很虔诚，他也敬拜神。他认为：“只要我虔诚就行了，这没有什么分别。”可是这有分别，你可以很虔诚地犯错误。

101 注意，该隐建了个祭坛，很可能插上鲜花，摆上水果。他想：“这样一位伟大、神圣、圣洁、美丽的神，一定会接受这种献祭的。”看！该隐所作的这一切都是凭着他自己的智慧和想法。

这就是今天的情形，他们凭自己的智慧、教育、学问、道德规范来行事。

但亚伯却藉着启示，凭着信心，向神献上了一个更美的祭。在人看来，这种献祭没有什么值得欣赏的地方。亚伯抓住小羊，用一根藤套在羊的脖子上，把它拖到祭坛上，确实没有一点美丽之处。然后，亚伯把羊放在祭坛上，用一块尖利的石头砍它的脖子，血溅了他一身，小羊咩咩地惨叫。这情景看起来惨透了，但就是这么简单。

在简易中，亚伯知道他是从他父母的血中生的，是藉着他父亲的血，从他的母亲而生。是血使人类堕落，因此也要以血来赎回。所以亚伯献给神一个更美的祭，因为是神启示给他的。

102 今天有些弟兄姐妹认为，亚当和夏娃在伊甸园中因为吃了苹果或梨而堕落。那天我在报纸上读到一则更荒谬的事，他们说现在证实了夏娃吃的不是苹果，是杏子。哦！你看看这个灵是从哪里来的！

他们还说：“其实摩西并没有真地过红海，而是过了一片芦苇，是芦苇海。摩西带领以色列人经过这片芦苇海。因为在海的尽头是一大片高高的芦苇，而摩西所经过的海就是这一片的芦苇。”荒唐！

圣经上说：“海水向两边分开，神用大东风使水分开。”［出14:21-22］

他们企图用自己的方式来搞明白，这就是他们总也搞不明白的原因，他们永远也不会明白。

103 188你们知道，这些都是事实。该隐正是今天那些外表虔诚、属世之人的典型。该隐要做一些表面上的事，他会去教堂，他也会为这个教堂做许多事。但真正的教会只有一个，你不能加入这个教会。

所有的宗派教会都只是人为的社团，明白吗？你加入的只是卫理公会的社团，浸信会的社团，长老会的社团，灵恩派的社团，但你却只能藉着重生，进入神的教会。是的，先生。明白吗？

那些不是教会，只是社团。根本没有什么卫理公会教会，灵恩派教会这种东西，没有这种教会。这些都是错的。明白吗？他们……是的，他们只是让人加入的社团。

但你是重生进入永生神的教会，就是正在形成的耶稣基督奥秘的身体。

104 神喜悦将他的奥秘藉着亚伯对流出的血所存的单纯信心启示给亚伯。哦，我真想有时间多讲讲这一点。

而该隐有的是自己的智慧，他是个聪明人。你会说：“哦！伯兰罕弟兄，你说他……你难道想说该隐是一个学识渊博的天才吗？”他是。他很聪明。若我们查考一下他的家谱，看看他的孩子，就会发现他们个个都是科学家、医生，都是聪明人，个个都是。

但你再看看塞特的后代，在毁灭的洪水临到之前，他们都是卑微的农夫、农民等等。

可该隐的后裔却都是一群聪明、有学识的人。他们甚至可以炼铜，制造金属。他们是建筑师，是聪明人。

而塞特的后代只是住在帐篷中，牧养他们的羊群，并安歇在神的应许中。看到吗？明白了吗？看到他们的不同吗？你只要一路下来看看他们的家谱，就会知道这没错。明白吗？他们安歇在神的应许上。

这就是为什么挪亚被从这一群人中拣选出来的原因，也是保罗从他那一班人中被选出来的原因。明白了吗？约翰·卫斯理、马丁·路德，还有其他的人都是这样被拣选的。你之所以成为今天的你也是一样，就是因为你谦卑地相信神简易的应许。

105 注意，神乐于去证明，他总是愿意证实那到底是不是真理。明白吗？许多人要做一些离着神有十万八千里的事，这是真的。但当你看到神回过头来向你证实说：“这是对的，这是对的，这是对的。”那你就该知道这是真的。

当该隐将祭物献在坛上时，神拒绝了他从理性上对神的概念。但当神看到亚伯凭着单纯的信心，相信不是什么地里的苹果或其它果子，而是血；并且他凭着信心，藉着神的启示相信了这一点。这时神就藉着悦纳他的献祭证实了亚伯是对的。明白吗？

106 由此我们想到为病人祷告等等的事，耶稣说："你们若常在我里面，我的话也常在你里面，凡你们所愿意的，祈求就给你们成就。"［约15:7］

我们现在继续往下看，但得快点了，我们只剩二十来分钟了。

107 注意看，在以利亚的日子，神选择将自己隐藏在一个平凡的人里面。好好想想，神选择！这是神的选择。记住，他们那时有拉比、祭司，有伟大的人物，甚至连亚哈王自己也是一个犹太人。那时候地上到处都是大人物，但神却将自己隐藏在一个平凡的人里面，他不是什么学者，不是；不是世上有名的人，也不是什么杰出的军事天才等等；不是，他不是什么名人。我们甚至连他父母是谁都不知道，他的身世我们一点都不知道。他只是神要兴起为先知的一个平凡老农。神叫他一个人独居在旷野。我们只知道一件事，就是他突然间，不知道从哪里跳了出来，走进来大声谴责整个宗派制度！哦！

108 你知道那些人怎么想他吗？"他是哪个学校毕业的？"看到吗？"他是哪个教派的？他是法利赛人，还是撒都该人？"天晓得他们还说了些什么。他不属于他们当中任何一个，但他谴责所有那些东西，看到吗？是神选择要这么做。

他是一个没有受过教育的普通人，我们找不到任何他曾上过学的记录。我们对他一无所知，他只是一个平凡的人，但神喜悦将自己隐藏在这个简单的人里面。神与这个简单的人同在，隐藏在一个人里面。你能明白吗？［会众答："阿们。"］

神隐藏在一个被世人称为"不识字的怪人"里面，你们知道他们指责以利亚所做的每一件事，甚至说他是个"巫师"。所有的先知都受到这样的指责。

耶稣也被这样指责过，你看，他们说他是"别西卜，是疯子"。他们对耶稣说："我看你是疯了，没错，我们知道你被鬼附了，你脑子出问题了。"

这时耶稣警告他们说："当圣灵在末日降临的时候，要有人再这么作，那就是亵渎。"耶稣赦免了他们，但到了现在这个末世，这种事决不会得到赦免，必须受到惩罚，就是永远与神隔绝。"今世来世总不得赦免。"

109 以利亚被认为是一个疯子。你能想象得到他站在那儿……我想那些女人个个都剪着时髦的短发，脸上画得都跟当时的第一夫人耶洗别似的，所有的传道人都跑到世上去了。接着发生了什么事？那时，老以利亚来了，谴责所有这些从耶洗别那儿传下来的东西。

他们想："哼，我们才不听你的呢！我们有牧师。"

当然他们可以不听，但不管怎么样，以利亚还是他们的牧师，他是耶洗别的牧师，尽管这个女人不想。她可能有别的什么牧师，但惟有以利亚是神所差遣的。明白吗？以利亚是神差来给耶洗别当牧师的，虽然她恨他，但以利亚还是她的牧师。

110 注意，以利亚谦卑自己并持守神所说的，神是如此的喜悦，以致自那以后，他又应许将以利亚身上的同一个灵再彰显三次。看到吗？阿们！神肯定是这么做的。肯定的！神既然应许了，那就一定会成就。以利亚的灵回到他的继承者以利沙身上；后来又降在施洗约翰身上；根据《玛拉基书》4章［5节］，以利亚的灵要在末了再次回到世上。

神喜爱那个降在简单、没有受过教育，从树林里出来的乡村野夫身上的灵。以利亚是那么顺从神的话，以致神可以说："以利亚，你去做这事。"以利亚就马上去做。神将自己隐藏在那里，是如此的简易！

那些人都说："这个怪老头，我才不跟他打交道呢。"

111 但有一天，以利亚老了，头也秃了，花白的胡子垂着，仅有的几撮头发披在肩上，枯瘦胳膊上的皮肉都松弛地耷拉着。他手上拿着一根弯曲的棍子，眼望着天，走在通往撒玛利亚的路上。他的长相实在没有什么好看的，但他有那个时代的主耶和华如此说！在这上面他半点也不含糊。他不会说："哦，伟大的亚哈。"他走上前去说："我要是不祷告，天上连一滴露水都不会降下来。"［王上17:1］哈利路亚！看到吗？他的简易在神面前蒙恩。

112 所以你看，事情就是这么简单，但谁都反对他，谁都想除掉他。所有的传教士协会，所有的一切都恨不得活剥了他。这是真的，他们都想赶紧把他除掉等等。尽管没人配合他的布道会，抵挡他所做的一切，但神却在那个简易之中。谁都以为他是个怪物。神将自己隐藏了起来。

但当那播下的种子要成熟的时候，神就从天降下火来烧尽了祭物来彰显他自己。神隐藏在简易中，而后又再将他自己启示出来。明白吗？肯定是的，神喜欢这么做，他一向都是这么做的。是的，先生。

113 217我们知道他应许过这些事。今天的问题是，我们很多的人太注重神学院，太注重宗派和教育了，以致神根本没法用我们。神可以让一个人开始做某事，并赐给他一个事工，可是你马上就会发现他去迎合别人所说的，紧接着他就被一大堆事务给缠住了。从此神的手就离开了他，随他去了。明白吗？

217我们知道他应许过这些事。今天的问题是，我们很多的人太注重神学院，太注重宗派和教育了，以致神根本没法用我们。神可以让一个人开始做某事，并赐给他一个事工，可是你马上就会发现他去迎合别人所说的，紧接着他就被一大堆事务给缠住了。从此神的手就离开了他，随他去了。明白吗?

114 然后，神就再为自己另找一个人，一个愿意去做的人。明白吗？神一定要找到一个愿意持守他的话语，持守神的启示，决不偏离半步，并坚守在神话语上的人。这就是神行事的方式，他一向都是这么做的。

一旦人受了教育，聪明到一个地步，他就开始把自己的解释添加进去。就像一些人说的："哦，受圣灵的洗是另一个时代的事啦。"要不是这样，他们就会说："这不是别的时代的事，但我告诉你，圣灵的洗已经不再像五旬节的时候那样降临了，而是当我们信的时候就受了圣灵。"你看，全是诸如此类的说法。

115 220谈到奉耶稣基督的名受洗，他们……圣经就是这么教导的，他们却说："但神学院是这么说的，某某人是这么说的。"这就是妥协。明白吗？神不能用这种人。明白吗？神可能让一个人处处挨打、被驱逐、被嘲笑、被讥讽等等，可是到了最后摊牌的时候，神会站起来以同样的简易方式印证他自己。

116 就像花儿开放那样。种子掉在地里死去了，看起来好像完了。你把那颗小小的种子挖起来，会看到它烂掉了，一团糟。但正是从它里面能涌出新的生命，再长出另一朵花来。

神在简易之中，他做同样的事。要想上去就得先下来，一向如此。你谦卑自己，永远不要说："我有这个，有那个。"你什么也没有。记住，如果你有神的恩典，那就为之感恩，为了这恩典谦卑。记住，要始终不断地谦卑自己。

117 我现在真的要快点了，这钟都……我不想留你们太久，因为我不想把你们累坏了。我们这个星期聚会的时间还长着呢。

118 我们发现如今人变得太聪明，太有学问了。

现在我再让你们看另一班人，这帮人又跑到另一边去了，他们成了宗教狂热分子。咱们都知道有这么一群人，对吗？他们偏向了另一个极端。

这就是为什么我不同意前不久那群偏离了这真道之光的弟兄。他们就是看不到所发生的这些事，最后还给自己搞了个团体出来。于是他们就聚集在加拿大，组织了一群人要彼此互立使徒和先知等等，结果马上就失败了。看到吗？总是这样。明白吗？他们成了……他们之所以这样觉得，就是因为他们……他们不能……他们过于指责这儿，指责那儿了，结果走到了另一个极端。明白吗?

119 一方面是那些受过高深教育、冷漠、麻木，否认一切的人；而另一批人却走向另一个极端，成为一群感情冲动，否认神话语的激进分子。

120 但真正的教会却是立定在道路的中间。如果你们注意，这个真正的教会拥有从圣经而来的对神话语的知识，这属灵的知识足以火热他的心，这才是那条道路。以赛亚说一定是这样。他说："在那里必有一条大道……"［赛35:8］

神在拿撒勒教会那些蒙福、圣洁的宝贵朋友们当中开始了一项大能的运动，但他们后来又怎么样呢？当神开始在这个教会中说方言的时候，他们却硬着颈项，自以为虔诚，说这是"魔鬼"。你看到他们后来怎么样吗？看到吗？明白吗？他们觉得"我比你圣洁。"不久，我们发现所有这些东西都归回到种子里去了，他们也就死去了。明白吗？这是另一个极端。

121 所以，一方是激进分子，另一方却是冷漠，无动于衷。以赛亚说："在那里必有一条大道……"

拿撒勒派、还有许多老圣洁派的人们总是说："蒙福的大道！荣耀归给神！我们走在古老的大道上！"但你要记住，以赛亚并不是这么说的。

他乃是说："在那里必有一条大道，和……""和"是一个连接词，"……和一条路。"这条路被称为"圣路"，而不是"圣洁的大道。"［此处是按照英文钦定本的翻译，中文省略了"和一条路……"］

122 那些人自以为圣洁，所以称其为"圣洁的大道"。但当你这么做的时候，那就好像我之前说的，这就像……就像一只秃鹰为了把自己变成鸽子，就往身上插鸽子毛一样，但它的本性却还是一只秃鹰。明白吗？这就像一只乌鸦把鸽子毛或孔雀毛插在自己身上，然后说："你看，我是一只美丽的鸟。"瞧，这都是编造出来的。

但孔雀不需要担心它是否有孔雀的羽毛，鸽子也不必担心自己是否会长出鸽子的羽毛。只要它的本性是鸽子，那它就会有鸽子的羽毛。

123 你看，那些圣洁派的人开始说："女人必须留长头发，穿长袖衣服、长裙子，不可戴结婚戒指或

任何的首饰等等。”看，这就成了自以为义的圣洁。明白吗？明白吗？这是装出来的圣洁，但永生神真正的教会却是……你看看那些宗派的结果。就像灵恩派等等，她们全都把头发剪了。她们几乎全都戴着戒指等等的东西。看看那些几年前还在竭力反对这种东西的灵恩派，他们说：“我们才是教会，我们才是真正的教会。”

教会是基督的身体。是一群人中的个人，重生进入神的国度。这是发自内心的，是一种自然的流露。

124 你不用去求绵羊让它长羊毛……我是说，去造羊毛。绵羊不需要去造羊毛。羊会不会说：“哦，今年我的主人要我长多点羊毛，我可得加把劲儿了。”不是，它唯一要做的就是继续做一只绵羊。就这样。羊毛自然会长出来的，一定会的。羊长羊毛是因为…

神并没有要求我们去制造果子，而是结出果子。瞧，是结果子。明白吗？我们应该是结果子，只要你是神的果树，拥有神的话，神的话自然会印证他自己。只要神的话在这棵树里，那他就一定会结果子。耶稣说：“你们若常在我里面，我的话也常在你们里面，凡你们所愿意的，祈求就给你们成就。”［约15:7］明白吗？你不需要去制造，你不用刻意去结果子，果子本来就在那儿，并且一直地结下去。

我们得快点讲了，就剩几分钟了，一会儿我们就结束。

125 其他人由于走的太远而成了激进分子。他们走到另一头去了。他们以为只要上蹿下跳，或有某种的感觉、激动、说方言、说了一个应验的预言等等诸如此类的事，这就是圣灵了。他们以为这就算得到圣灵了。但这不是！

耶稣说：“当那日必有许多人对我说：'主啊，我不是奉你的名说预言，奉你的名赶鬼，并行许多异能吗？'”耶稣会说：“离去吧，我从来不认识你。”［太7:22,23］看到吗？不是这样。朋友，不是！

这就是为什么……说方言是证据吗？我相信说方言，但我并不认为它是拥有圣灵的唯一证据。不，先生。圣灵的果子才是证据！明白吗？没错。现在，你明白我跟灵恩运动的那些弟兄在这方面不同的原因了吧。他们说：“如果一个人说方言，他就得到圣灵了。”我不同意，那根本不是得到圣灵的迹象。明白吗？

我曾听过鬼魔说方言，快得跟开机关枪似的，还从一个人的骷髅头中喝血，并呼求魔鬼。

126 我见过在亚利桑那州的印第安人拿蛇缠在身上，在雨中跳舞。他们像这样举着手，转着圈跑。然后一个巫医走出来割自己，把一只笔放在地上，这支笔就开始写一些不能明白的方言并翻译过来。看到吗？所以你别跟我说这个，这种事我见得太多了。明白吗？

圣灵的果子才是……耶稣说：“凭着他们的果子……”［太7:16］不是说方言或感情冲动，而是“凭着他们的果子，就可以认出他们来。”明白吗？所以那凭据是圣灵的果子，是神在谦卑，甜美中揭示自己，并且每天都是这样。这种人有个与众不同的地方，就是他坚决地持守神的话语。每次当他看到神的道时，就用“阿们”来回应他，而不管别人怎么说。你看到了吧，他相信神的道。好的。明白吗？

127 可是如果我们走得太远，去依靠一种狂热的感觉，那么撒但就会进入人们当中。这是撒但的伎俩，他是个精明的生意人。他混入人们当中，叫他们相信因为他们能蹦能跳，所以他们就拥有了圣灵。但一个人怎么可能即说美妙的方言等等，却又恨他的邻舍呢？不可能！明白吗？

记住，你能说真正圣灵的方言，但却没有圣灵。这是圣经说的，《哥林多前书》13:1，“我若能说万人的方言，并天使的话语，却没有爱，我就成了鸣的锣，响的钹一般。”看到吗？所以不要……瞧，这没用。

128 卫理公会的人说：“当我们喊叫的时候，我们就有圣灵了。”但他们没有；拿撒勒派的人说：“当我们生活圣洁的时候，我们就有圣灵了。”但他们没有；灵恩派的人说：“我们能说方言，我们有圣灵了。”但他们也还是没有。看到吗？明白吗？

神不是在情感当中启示他自己，不是。虽然启示也伴随着情感。你明白了吗？神使自己如此的谦卑，只要你不加进自己的想法，自己的见解，那任何人都可以认出他来，神就是这样！

之后这群人成了一帮狂热分子。一边是冷漠形式化，另一边却是狂热分子；但新妇却是从这两边被呼召出来的，笔直地走在神的道上。没错。当神行走的时候，他一直都在印证他的道。

看来我得跳过一些了，因为我这儿有太多要讲的了。我……我没有时间了，我会尽量快点讲。

129 在伊甸园，早在伊甸园的时候就预言到，将有一个弥赛亚要来；从伊甸园的时候就有了。

现在我准备略过一些我记下的经文和笔记，争取按时把这个信息讲完。神隐藏在简易中。现在，我要讲快一点，不过我还是要你们明白这点。好吗？

130 在伊甸园的时候，就预言将有一个弥赛亚要来，并且事先描绘出他将是怎样的一个人。我们可以花很长时间来讲这个主题。你们晓得圣经，知道他会是怎样的一个人。摩西说：“耶和华你的神要从你

们弟兄中间，给你兴起一位先知像我。”［申18:15］他们知道弥赛亚将是一名先知，将有先知的事工随着他，所有的先知都预言到他将要成就的事。他们用象征性的手法来传讲，但这却从某些人的头上飞过去，从另一些人的脚下溜走了。明白吗？明白吗？从一些人头上飞过，从另一些人脚下溜走。明白吗？

等到弥赛亚按时出现在地上的时候，他为之而来的那些人却早已对他是什么样子有了自己的解释，是他们自己想象出来的解释。

131 圣经永不改变，总是一样的。这就是为什么我说：“只要是圣经说的，我就持守。因为圣经是不可以随私意解说的。”

所以，卫理公会、浸信会、灵恩派，你们不要随意私自解释圣经，说：“这不是这个意思，是那个意思。”

圣经怎么说，它就是怎么个意思，一字不差。有些人说：“怎么可能呢？”我不知道，这不是我该说的。神自己会负责的。圣经的话，是他说的，不是我说的，因此神自然会对他所说的负责。

132 但现在……但这个弥赛亚早已被预言了，众先知准确地预言了他将如何来，他来的时候会做什么，但人们当中却已经充满了他们自己的解释。当他来的时候，他是如此的简单，如此的朴实，甚至整个教会组织都绊倒在他上面，难道不是吗？［会众答：“阿们。”］

一个人若不是生在一个特定的族系里（即利未支派），那他就不能当教法师或祭司。好好想想，他的父亲、祖父、曾祖父、曾曾祖父、曾曾曾祖父……他的祖先全都是祭司，日夜在殿里读神的话。就像天主教的神甫或某些教会里那些世代相传的牧师等等，“我的曾曾祖父是卫理公会的一个会督”，“我的祖父是个主教”等等，看到吗？

133 他们一直以来都生活在神的话语里，但他们对神的话却有自己的一套解释。他们的后代也按照父辈的教导领受了这一套理论。父辈教导他们偏离了真道，到了一个地步他们从中搞出了这么一个组织出来，以致当圣灵要将真理传给他们的时候，他们却无法接受。

今天也是一样。我不是有意跟谁过不去，但这是事实。今天也发生了同样的事，他们把神的话弄得极其复杂，偏到别的什么路上去了。他们教导他们自己的……就好像有人说过的：“神没有孙儿女。”你知道吗？神有儿子，有女儿，但却没有孙子和孙女。每个人都必须付同样的代价，走同样的路，就像你父亲所做的，你也必须这么做。

134 他是如此的简单。当这个弥赛亚……四千年来，每个先知都说到他，大卫也唱诗赞美过他。可是当他来的时候，人们却早已对他该要做什么，将要怎么做，建立起了自己的观点。他们拥有一大套的解释，又画图又作表的，什么都有了，但他的出现却是如此的简易，推翻了他们的神学理论。看，他们不知道。

他按着神的话而来。你们相信神藉着众先知，说弥赛亚要以一种特定的方式来到吗？太遗憾了，我们没有再多一个小时，要么我们就可以把这点讲透，看看这是怎么回事。好吧，我们都知道这件事，至少大部分人知道。神说过他要从哪里来，“伯利恒的以法他啊，你在犹大诸城中并不是最小的。”［弥5:2; 太2:6］整本圣经都有说到他要怎么做，以及做什么。明白吗？

135 但同时他又是那么简单！以致那些伟大的学者们都给搞混了，他们错过了弥赛亚。可是你知道，耶稣的到来并没有与神的话相冲突，他乃是根据神的话而来！但却与他们私自的解释相冲突。明白吗？他所教导的跟他们所受的神学训练完全相反。

比如，他们说：“当弥赛亚来时，他肯定会来到殿里说：'该亚法（或任何一个大祭司的名），我来了！'弥赛亚将在千千万万个天使的簇拥下出现。神会说：'好，下面的人，你们的确是一个大有势力的教会。你们是我的子民，我要转动机轴，放下天梯来。今天早上我要派弥赛亚到你们那里去，我要让他降在院子中。'然后所有的人都围起来说：'某某博士，你和某某博士，你们都可以站在前面，首先迎接弥赛亚。'”你看到了吗？

136 他们今天想的可能跟这个差不多。我知道这有点……听起来有点过分，但我不是……我只是要说明这一点。

他们会说：“一定是这个样子。如果基督不是这样来，那就不对，就是敌基督。明白吗？你要知道，如果他不这么来，那就是敌基督，不可能是基督。所以，跟着来的，将会有一千万的天使排着队，敬着礼，从天而降。他们也会降在所罗门建的圣殿院子当中。哦，他们上上下下地降落在这个圣徒和贤人死去的圣地上。”等等。

137 耶稣说：“是的，你这假冒为善的人，魔鬼的后代，你们修造先知的坟墓，是你们的祖先把先知们放在里面的。”没错！神还说：“我差遣了多少义人和先知到你们那里去，但他们每一个都让你们给杀了。”看到吗？当时神称之为义人，他们却称为疯子和怪物。是的。

他们以为弥赛亚会以那种方式来。

然而他却降生在一个马棚里，为一个平凡的童女所生，而不是什么大祭司之类的女儿；他的养父是一个普普通通的木匠。他来自……他由一个住在卑贱小城拿撒勒的女人所生。约瑟是一个鳏夫，他老婆死了，留下几个孩子。马利亚已经许配给了约瑟。耶稣从一开始就背了个不好的名声，他们说他是个私生子。

138 哦！这下可是狠狠地伤透了他们的高雅。明白吗？他们的道德规范忍受不了这个，他们的圣经解释对此一无所知。然而，这却是主如此说！

哦！一想到这些，并看到同样的事再次发生，就使我震撼。神不会改变。

已经十二点了，你们能不能……要不我就不讲了，或……［会众说："继续讲！"］谢谢。那你们就再坐一会儿。［有人说："放开了讲吧！"］瞧，这篇信息是给接下来的信息打基础的。要是可能的话，我争取再讲十到十五分钟，就赶紧让你们回家。神祝福你们。

139 注意，就是这么简单。对那些人来说这太离谱了，但对神来说却正在"谱"上，因为他符合神的道。他准确地照着神所说的方式出现了。但问题是他们对弥赛亚到来的解释是错的。在摩西的日子里，他们对拯救者的解释是错的；在挪亚的日子里，他们的解释也是错的。但神却是按着他的话来到。

后来耶稣到了，他所教导的跟他们相反。他们说："你若是弥赛亚，就做这些事吧。"你看到了吗？"你如果是神的儿子，就从十字架上下来，证明给我们看！"可神并不是供人看的小丑，他只做他所喜悦和正确的事。

140 他们以为这样一个伟人必定是在天使们的欢迎赞美声中降临，但他却生在一个马槽里。对于他们那高贵的道德观来说，让一个正常的人去认为全能的神，掌管全地，大有能力，宇宙万物的创造者—耶和华，竟然没办法为他的独生子安排一个比堆满粪便的牛棚好一点的地方，这简直太荒唐了。怎么会呢？

这是什么？这就是神在简易中，也是他伟大至高的原因。看，教育伦理没有办法把自己降卑到这种地步，它无法忍受这么做。但神却是如此伟大，以致他能如此地降卑自己，甚至到了一个地步，竟然没有一块布来包裹他自己的独生子，想想吧！这个世界……客店里没有房间，结果他就生在后山坡上突出来的一个小洞，一个牛棚里。神的儿子降生在一个破草床上！哦！这跟那些准备在院子里见神的人所想的，差得太远了！

141 马利亚就要作妈妈了。哦，在他们还没有结婚之前的几个月，她发现自己就要当妈了。明白吗？她要当妈了，别人也都看出来了，知道她是未婚先孕。但马利亚心里晓得这是怎么一回事。

142 约瑟不明白，但主的使者在夜里临到了他，对他说："大卫的子孙约瑟，不要怕！只管娶过你的妻子马利亚来，这不是什么坏事，因她所怀的是从圣灵来的。"这下问题就解决了。约瑟与神的关系密切到神可以对他说话。但今天，我们却被教会制度的束缚裹得严严的，甚至除了各自所属的教会组织以外，再也没有什么能向我们说话。我不想让人觉得我是在挑剔，激进，所以我还是不讲了。注意……但你们明白我的意思。

143 注意，对于那些高贵的人来说，降生在马槽里，实在是太荒唐了。我们甚至没有任何的记载说他上过一天的学，然而在他十二岁时，身为一个普通的男孩子，他在殿中的教导却使那些祭司惊奇。哦！这说明什么？神隐藏他自己，我又要激动了！神把自己藏在一个马槽里，把自己隐藏在一个小孩子里面。明白吗？看哪，尽管如此，但不久之后他就要显露出来。他必须这么做。

当他走在街上，其他孩子的父母无疑会说："不要和那个孩子玩，不要与他来往。他的母亲只不过是个卑贱的妓女，他爸和他妈还没结婚就生了他。他们还没正式结婚，她就当妈了。你们不要跟他来往。"

144 马利亚会怎么想，但不管外人怎么想，马利亚却默默地思想这一切。她和约瑟将这事存在心里。他们知道，但他们不能对此说好说歹。

有时候神对属他的人说："安静，什么也不要说。"

我在聚会中听到有人说："你要是基督的仆人，你就知道那发生了什么事。"

我当然知道发生了什么事。可当神说："安静，什么也不要说"的时候，那你还能做什么呢？

145 举个例子，那天我给一些人看记在本子上的预言。我说："几年前我就说了这事。"

一个人说："我不明白。"

我说："你看到这儿写的了吗？"就在这儿，本子上记着事情发生的日期，经过等等。许多人都看到了那本子，我说："事情将如此如此地发生。"

他说："那你为什么不告诉人们呢？"那就……事情只能是这样。明白吗？

146 约瑟知道事情的真相，他晓得婴孩是谁的，马利亚也知道他属于谁，耶稣知道他的父是谁。他怎么说呢？他说："我应当以我父的事为念。"［路2:49］他不是在说锯木头，做门，而是要以他父的事为念。阿们！耶稣对他母亲说："难道你还不明白吗？现在是我该从事我父事业的时候了。"

147 他们肯定会想："这个吹牛皮的小孩儿……"反正任何私生子都是有点古怪好奇。但你看，神将自己隐藏起来。注意听，神将自己隐藏在世人以为"污秽、腐烂的私生子"里面。

看，神将自己隐藏在一粒死去腐烂的种子里面，为要带来生命。看到吗？你们明白了吗？［会众答："阿们。"］神将自己隐藏在一个平凡的洗衣女工里面，或一个吻别妻儿带着饭盒去上班的普通男人里，也许神隐藏在这个人里面来行一些连大主教也无法想象的事。明白吗？你不会听到神吹号宣传，但一切荣耀只归给神。就这么简单，简单的人听到就欢喜。

148 神将自己隐藏在一个婴孩的简易中，一个平凡家庭的简易中。这就是神！当时的神职人员、伟人、谋士、天才，所有这些人，还有希律王，尼禄王等等，他们轻看这事。但神就隐藏在简易之中。

149 我们快点来看看施洗约翰，在《以赛亚书》40章。如果你们愿意，我们就讲一讲。《玛拉基书》3章。你们要愿意就把它们都记下来。《以赛亚书》40章，你们都知道他说到平安……也许我……我想最好我在这读一读，要是你们……你们有时间的话。［会众答："阿们。"］那咱们就读吧，就一会儿。我们翻到《以赛亚书》40章，看看他是如何提到这事的。这里说："你们要安慰，安慰我的百姓。"

150 297记住，这是七百一十二年前，你们看看介绍，在施洗约翰出生前七百一十二年，先知就提到他了。

你们的神说："你们要安慰、安慰我的百姓。要对耶路撒冷说安慰的话，又向他宣告说，他争战的日子已满了，他的罪孽赦免了，他为自己的一切罪，从耶和华手中加倍受罚。"在旷野，有人声喊着说："当预备耶和华的路，在沙漠地修平我们神的道。一切山洼都要填满，大小山岗都要削平，高高低低的要改为平坦，崎崎岖岖的必成为平原。"哦，哦！这是何等的一个人啊！看到吗？

151 298再让我们翻到旧约时代的最后一个先知所写的最后一卷书—《玛拉基书》。在《玛拉基书》，注意听。玛拉基也提到末后的事，因此千万不要忘记。《玛拉基书》3:1：

万军之耶和华说："我要差遣我的使者，在我前面预备道路。你们所寻求的主，必忽然进入他的殿；立约的使者，就是你们所仰慕的，快要来到。"

这里还是说到约翰，"我要差遣我的使者，在我前面预备道路。"耶稣在《马太福音》11:10也提到过这事，他说："经上记着说：'我要差遣我的使者在你前面预备道路。'如果你们肯领受，这就是所说的那一位。"

152 明白吗？是的，在七百多年的时间里，所有这些都提到在弥赛亚来之前，要先来一位先锋。可是，当施洗约翰以如此简易的方式出现时，他们竟都错过了他，错过了他！

要记住，约翰可是个祭司的儿子。对他来说，不继承他父亲的职分去神学院里深造，这简直太荒唐了！但约翰的工作太重要了。他九岁就去到了旷野，然后出来传道。人们忽略了他，他太简单，太平凡了，以致那些受过高等教育的人没法相信这么一个人。他们认为，当这样一个人来的时候……

那么"大小山冈都要削平，高高低低的要改为平坦，崎崎岖岖的必成为平原"这话又如何解释呢？大卫也看到并说："小山踊跃如公羊，树叶也都拍掌。"［诗114:4,6; 赛55:12］

153 怎么样？它们都应验了吗？这时一个满脸胡须、没有受过教育的老家伙，身上裹着一张羊皮，从犹大的旷野中一瘸一拐地走了出来，说："天国近了！你们要悔改。你们这些毒蛇的种类，不要想说：'我属于某个组织。'神能从这些石头中给亚伯拉罕兴起子孙来！"讲得好！

他们彼此说："看到了吧，绝对不是他，我们早就知道不可能是他。"

然而那正是他！看哪，他将道路修平。看到吗？他所做的正是将崎崎岖岖的改为平原，将高地变为平坦。"你们不要以为有亚伯拉罕为你们的祖宗，不要再跟我胡扯这一类的事，因为神可以从这些石头中给亚伯拉罕兴起子孙来！"这就是大小山岗都要被铲平！哦！没错！就是这样，是的。你们看到不同了吗？

154 304神说这就是所要发生的事。哦，他们想只要这位先锋来到他们的组织里，那他们就准备接纳他。但因为……可是约翰却以这么简单的方式来到，但不管怎么样，根据经文的解释，"大小山冈是被削平了。"他们不想承认，但他们确实应验了这节经文。

好家伙！施洗约翰把他们给"削"得"溜平"。将他们一切的伪装都给撕了下来。他说："你们这些毒蛇的种类，你们是草中的蛇。我告诉你们，斧子已放在树根上，凡不结果子的树，都要砍下来丢在火里。我的确是用水给你们施洗，可是那在我以后来的，能力比我更大，他要用圣灵与火给你们施

洗。他手里拿着簸箕，要扬净他的场，把麦子收在仓里，把糠用火烧尽。”阿们！

这个时候，他把崎崎岖岖的都变为了平坦，可人们却不明白。然而这一切都完全符合神的话，跟圣经上说的一字不差。就是这么简单，但他们却都错过了，他们忽视了它。

你们可不要那么瞎眼！明白吗？千万不要那么瞎眼！所以，听着。

155 他们错过了。他是那么的平凡，跟他们普遍相信的那个先锋比起来，施洗约翰实在是不同。这又说明了什么问题？神，也就是道，再一次隐藏在简易之中，而不是藏在那些穿着小翻领、精明、有学识的祭司里面。

耶稣也问他们同样的问题，他说：“你们出去到底是要看什么？”当施洗约翰的门徒来见他时，他说：“你们出去到底是要看什么？要看穿细软衣服和祭司袍的人吗？你们出去是要看那种布道家吗？”

他说：“不！那种人只会亲小孩，埋死人，他们对战场上的两刃利剑一无所知。你知道，他们只会跑到一些茶话会之类的地方发表一些理论性的演说，那地方适合他们。但你要是让他们上前线，去面对这一切，那他们就傻眼了。他们只能住在皇宫里，跟那些名人闲聊。”

耶稣说：“你们出去要看什么呢？要看风吹动的芦苇吗？就是那种……”就像有的人说：“你要知道，虽然你是属于一体论的，但你要是加入我们神召会，那我保证让你吃香的，喝辣的。”那种人就会说：“好，那我就加入你们。”瞧，这就是一根被风吹动的芦苇。但约翰可不是，不，不，不，不是的。

156 312当那些人说：“你要是来加入我们撒都该人，而不是法利赛人，那我们就……”你绝对不会看到他随风摆动，约翰可不是这种人。不是的，弟兄们，他可不会这样。

耶稣说：“那么，你们出去要看什么？一位先知吗？”这些事只有先知才能做到，明白吗？他说……作为一个先知的凭证，就是神的话与他同在，因为神的话只临到先知［摩3:7］。明白吗？他说：“你们出去要看什么？要看先知吗？是，没错。但我要告诉你，他比先知大多了。他确实是。”

为什么他比先知还大呢？因为他是一位立约的使者，他肯定是的。他是联系律法和恩典的桥梁，按照经上所说的，他的确是联系这两者的楔石。

耶稣说：“你们若肯领受，这人就是在《玛拉基书》3章里，先知所说'看哪！我要差遣我的使者在我前面，预备道路'的那一位。”明白了吗？哦，他是如此的简易，但神再次隐藏在简易之中。

157 留意看约翰所行的，他传讲一位拥有如此大能的基督就要来到，“他手中拿着簸箕，要扬净他的场。好家伙，我是说他要把他的场完全地清扫干净。他要把那些垃圾收集起来，远远地扬出去，而且还要烧尽。绝对是。他要将麦子收进仓里。”看，约翰受到了神的启示。

当耶稣来的时候，甚至连那些使徒们也期待着某件大事的发生。他们想：“哦，太好啦！哦，他来啦！总算有了盼头了。伙计们，他一定是大有能力的，他一定会将罗马人从地上除灭。当他来的时候，他一定会赶得希腊人往这边跑，罗马人往那边逃。”

然而耶稣来的时候，他却是这样一个卑微的人，任人推来搡去。这是怎么回事？神在简易中隐藏自己！哦！

158 有一次耶稣讲完信息后，他站起来说：“谁能指控我有罪？经上指着所说的一切……若我没有行父的事，那你们可以指责我。可是经上说我该做的事，哪一件我没有做呢？”你知道，罪就是不信。“谁可以告我有罪呢？若我靠着神的手赶鬼，那我也要看看你们是怎么做的？”就是这么简单！

他甚至降卑以至于死但在那个复活的早晨，哈利路亚！他就是在那儿扬净了他的场，弟兄们，他清除了所有的垃圾。是的，这是真的。麦子被封在了仓里，那些拥有永恒生命的麦粒躺在土里，等候那个伟大的日子，就是主的再来，我们会讲到这一点。到时那些生命会复活，我们也要在那次复活中升起，被提到空中与主相会，我们将被收在仓里。那些污秽将被焚烧，那些包裹麦粒的外壳，曾试图想左右这些麦子，但到时它们将被不灭的火烧尽。阿们！何等奇妙的神呀！

159 他们错过了神，神在简易中。为什么？为什么？他甚至从来没有用什么神学术语来讲道，他从来没有用。他从来没有像那些传道人那样讲道。明白吗？他传道时，就像……他用的都是神简单的词语，就像“斧子已经放在树根上”。他用的是“树语”，他用“蛇”这样简单的词汇，而不是什么神学院的老师，就像今天那些神学界的某某博士，某某圣博士所用的词语。他不那么做，他讲道的时候就像一个从林子里出来的大老粗。他说的都是些斧子、树木、毒蛇、麦子、谷仓之类的话。我猜，要是在今天，他肯定会被认为是一个“街边传道人”。我想那时候他可能被称为“树墩传道人”，因为他站在约旦河边的一个树墩上。神在简易中，他向世上的聪明人隐藏起来。

160 我们再来看看，耶稣说：“父啊，我感谢你！因为你将这些事向聪明通达人就藏起来，向初学的婴孩就显出来。”看到吗？神在基督里，把自己隐藏在简易中；在施洗约翰里，神隐藏在简易中。明白

吗？看，他是……想一想吧，神在简易中，向世上的聪明通达人隐藏他自己。

再过一两分钟，我们就结束，我不想再留你们太长时间了。

161 这样吧，我们先暂停一会，说一些有关个人的事。想想我们今天所处的时代，我就要结束今天的讲道了。想想我们现在生活的这个时代。神降临在我们所生活的，这样一个简陋的地方，来医治病人。然而那些富有、傲慢、有学问的人却说："神迹的日子已经过去了，没有神医治疾病这回事了。"

你们还记得在我离开这里之前，传讲了一篇有关大卫和歌利亚的信息吗？

他们问我："伯兰罕弟兄，你将如何用这些来面对那个被教育充满了的世界呢？"

我回答说："我不知道我要如何去面对，但神说：'去！'"明白吗？就这么简单。这是神的话，他应许了，时候到了。

162 你们在相片上看到的那位天使，在三十年前，六月份……哦，是三十三年前，六月里的那天，他降临在河上，当着五千多人的面，说："就像我差遣施洗约翰一样，时候已到，你的信息将传遍世界。"

你们在座的，还有人记得那些批评吗？我想罗伊·史罗特弟兄或其他一些坐在这里的人可能还记得；比如斯宾塞夫人，乔治·赖特弟兄和这里老一辈的人，可能还记得那是怎么一回事。但神的话岂不是应验了吗？［会众说："阿们。"］的确都应验了。

后来神在他们当中行事，但当他们拒绝了并说："这只是意识上的医治"时，神马上回过头来，差遣一只不能说话的老负鼠来到这里，并借着神的大能医治了它。

163 有一次，莱尔·伍德弟兄和班克斯弟兄，当我们坐在那里的时候，看到了神验证了的真理。当时有一条小鱼死了，漂在水面上。圣灵在前一天就说了，神要向他们彰显他的荣耀和作为。后来那天早上，我们都在那儿，当圣灵临到船上，我就站起来向那条鱼说话。这条鱼漂在水面上，已经死了有半个小时了，它的肠子肚子和腮都被扯到嘴外边去了。但它又活了过来，像别的鱼一样快活地游走了。这是什么？神将自己隐藏在简易之中。

164 神能从这些石头中给亚伯拉罕兴起子孙来。神能医治一只负鼠、一条鱼或任何东西！如果神传了他的信息而人却不相信，那么神可以兴起一只负鼠来相信！哈利路亚！神能让死鱼复活。能让一只死的负鼠复生！他能！神能做任何他想做的事。

对这个世代来说，这是一个何等严厉的谴责！当他们在这件事上绊倒并反对说："你根本没有做这个，做那个。"这时神就差一只普通的动物来。看到吗？这是何等严厉的谴责！这是什么？神在简易中显出他的伟大。哦！他谴责了这个世代之人的不信。

165 他们一向都以为，事情必须按照他们的方式来进行，"如果真的有神医治的话……"就像一个天主教徒告诉我的，那天晚上这个伙计告诉我，你们都知道，他叫阿叶斯，那次我去休斯顿去看他的孩子，他说："如果那真是神的恩赐，那它应当临到天主教会。"卫理公会信徒认为它必须临到他们的教会；灵恩派信徒则认为它必须临到他们的教会。可是神医治的大能并没有临到他们当中任何一个。

这医治的恩赐，是靠着耶稣基督彰显他自己的复活大能而来。是的，神一定是这么做的。是的。好好注意它，别错过了。把这一切存在你心里，牢记并琢磨它。

但他们却认为这些必须按着他们自己的方式来到，必须出自他们自己的宗派。他们说："除非这样做，否则就不是神，只是心理作用，或者是来自魔鬼的。决不是出于神的，因为若是出于神的，他一定会象我们所解释的那样来到。"你看，按照他们自己的方式。

166 这也是当时法利赛人对耶稣的态度，他们认为基督必须是按照他们的方式来。明白吗？如果神要差遣弥赛亚，那他们事先就已经有了弥赛亚必须如何来的解释。但因着弥赛亚以不同的方式出现，他们就认为，"他不是弥赛亚，他只是一个私生子，别西卜。"但这是神隐藏在简易之中。

他们认为，那位先驱者必定是一个受过高等教育的人。毫无疑问，每一年，每一天，当他们按立自己的传道人并差派他们出去传教，劝人入教，每个人都会以为，"那要来的先驱也一定会这么做。"但神却从旷野中兴起这位先驱，那里根本没有什么神学院之类的东西。明白吗？神将自己隐藏在卑微和简易中。

167 在结束前我要说，拒绝神简易的信息，换句话来说，拒绝神简易的方式，就要被永远毁灭。我们说到简易，神就是这么简易，世人可以嘲笑它、贬低它并任意待它，但他们这样做就是与神永远的隔绝。

那些在挪亚的日子死去，不听挪亚信息的人都灭亡了。耶稣在死后，未复活之前，下到阴间向他们传道。他下到阴间，向那些在监狱中的灵传道，就是在神容忍等待的挪亚的日子里，那些不悔改信从神藉一个简单的人所传讲的简单信息的人。耶稣去到那里说："挪亚讲到我会来这儿，现在我来了。"

没错。看到吗?

168 还有那些没有听先知信息的人，这信息是摩西在旷野里，从神那里领受来的，有那在旷野中带领他们的火柱的印证。但他们却要从中成立一个组织，所以他们每个人都灭亡，死在了旷野。除了约书亚和迦勒这两个，所有的人都死了。

在耶稣的时代，法利赛人瞎眼瞎到一个地步，他们竟然看不到弥赛亚的到来，反而回过头来看，说："我们的祖宗吃过吗哪，他们在旷野吃过吗哪……"

169 耶稣回答他们说："他们是吃过，但他们每一个都死了。"他们目睹过神的荣耀，行走在火柱的光中，他们走在光中。他们走在火柱的光中，走在神大能的同在中，走在圣灵为他们所预备的地方，吃过神供应的从天而降的吗哪，但他们却失丧坠入了阴间，"他们每个人都死了。"死的意思就是永远与神的同在隔绝，"他们每个人都死了。"明白吗?

170 每一个拒绝耶稣的人都灭亡了。明白我的意思吗？就是因为他们拒绝神的简易！这不仅仅是像你说的，"哦，我犯了个错误"那么简单！你决不能这么做！神也决不会接受你这种态度！你将灭亡，永远与神隔绝。我们最好认真地思考这个问题，这些必须被神正确地认同才行，明白吗？如果被认同了，那它就是神的话。明白吗？哦！那些在各个时代里拒绝摩西、拒绝以利亚、拒绝施洗约翰、拒绝耶稣的人，都是一样的下场。

171 我想在这里告诉你一件小事，我希望不要太伤他们的感情。有一天我被叫到德克萨斯州的休斯顿去，替一对年轻夫妇请求特赦。他们把大家召集起来，我向他们传讲信息，然后让大家联名为这两个青年男女签一份请求特赦的信。你们都知道他们有了麻烦，我想你们也从报上读过这事。那个年轻人是阿叶斯与前妻所生的儿子。阿叶斯先生就是拍下那幅"主的天使"照片的摄影师，照片就挂在那里。他是罗马天主教徒，他太太是犹太人。

172 346他娶了这个犹太女子，他们彼此之间从不谈论宗教信仰之类的事。泰德·基普曼先生跟他一起工作，他们合作拥有道格拉斯摄影室。

当阿叶斯先生到了那之后，浸信会的贝斯特先生，或者说是贝斯特博士，正冲着波斯沃弟兄的鼻子挥舞拳头，他说："就这样给我拍张照片。我要揭穿这个老家伙的伪装，把这张照片挂在我的书房里，作为他所谓神医治的纪念。"

在我去德克萨斯州的休斯顿之前，主神已经告诉了我要去那儿，我是奉主的名去的。你们都知道那次辩论和后来的事，你们已经从书啊，等等的资料上读到了。事情就发生在那天晚上……我只是尽量谦卑地去行事。

贝斯特博士说："哼，他们都是一群无知的人。他们什么也不是，都是一帮无知的人。根本没有人相信神医治之类的事，那都是心理作用！那个人甚至连小学都没上完。"他们不知道那是神在简易中。

173 贝斯特博士学识渊博，他以为自己怎么样都可以驳倒波斯沃弟兄。但一到神的话，那他连波斯沃弟兄的十分之一都不及。明白吗？波斯沃弟兄晓得他的立场。他教会里有很多人参加了那场辩论，如今就坐在这里。贝斯特先生向我们发起了猛攻，说我们是一群无知的人。他说："思想正常的人根本不会相信这种事。"波斯沃弟兄说："等一等，这个城市里有多少人是参加这些大浸信会教会的信徒，并有医生的证明，可以证实自伯兰罕弟兄来到这个城市后，得到了神大能的医治，请站起来。"那天晚上会堂里有三万多会众，就像我们这样坐着。一听这话，有三百多人站了起来。波斯沃弟兄说："这又如何解释呢？"

174 352就是这样，神隐藏在简易中。之后他说："弟兄……"贝斯特说："把那个神医给我叫出来。让我看他怎样催眠一个人，然后让我观察这个人一年。"泰德……阿叶斯先生在那儿，就是拍下照片的那位，他说："伯兰罕先生只不过是一个催眠师。我见到一个女人，她的喉咙上长了个肿瘤，他向这个妇人施了催眠术。第二天我问她时，她的肿瘤已经不见了。"他说："那个人把她给催眠了。"哦！他只是在嘲弄我，说我必须被赶出这个城市，而他应当是那位把我赶出去的人等等。这些事都刊登在《休斯顿邮报》上。

我一句话也没说，我只在那里做我父的事，只此而已，遵行神的道。是他差我到那里的，这一切都是他的事。

175 那天晚上当我去到那里，我说："我……我……我不是神医。我不是，若有人这么说，那他们就错了，我不想被称为医治者。如果贝斯特博士在这里传讲救恩，他也不愿意被称为一个救主。同样的，我传讲神的医治大能，我也不愿被称为医治者，就如贝斯特博士所说的，他不是一个救主。当然，他不是救主，我也不是医治者。但'因他受的鞭伤，我们得了医治'。我是把大家指向这一点。"明白吗?

贝斯特博士走过来说："胡说八道！"

我说："如果人们对神的同在和神的恩赐，对这位主的天使有疑问的话，那这一点可以获得证实。"就在那时候，他来了，旋转着降了下来。我说："不用再说了，他已经为我说话了。"于是我就走了下去。

176 我走进那个大城市休斯顿，曾经是全国最好的城市之一。但那天当我走进市里的时候，我觉得连看它都让我恶心。我去到德克萨斯大街，那里是店铺最集中的地方，街道肮脏不堪。我走进电影明星们曾经住过的莱斯酒店，到了地下室，那里有一个小自助餐厅，我看到天花板都吊在那儿，地上全是灰泥，肮脏污秽。我一生中从没有看到像那里的传道人那样的混乱。

为什么？拒绝光就是走在黑暗里。他们的儿女也坐在死亡线上。是的，神曾经降了下来。神在简易中显现并被拒绝，但神还是在简易中彰显他自己。

他们拍下的那张照片震惊了全世界，连科学家也说这是世界历史上唯一一个被拍摄下来的超自然之物。这张照片就挂在华盛顿特区，宗教艺术馆的大厅里。这就是简易的彰显。明白吗？明白吗？神在简易中隐藏自己，然后彰显他自己。明白吗？

177 他将自己隐藏在基督的死里，又在基督的复活中彰显他自己。哦，太多了，你能……我们简直……我们能……我们可以不停地讲下去。但你们都看到了。

一个人要是拒绝承认有阳光，那他就得钻进地窖，蒙上眼睛躲避光。是的。记住，你犯错的唯一原因，乃是因为你先拒绝正确。明白吗？你要是拒绝睁开眼睛，那你就要活在黑暗里。明白吗？因为你要是拒绝去看，那你怎么可能看到呢？明白吗？注意那些简易的事，是那些你没有做完的小事，而不是你要做的大事。哦！

178 注意，我要告诉你，在《马太福音》11:10，耶稣说："你们要是能领受，他就是那位。"看到吗？"他就是那位被差来行在我前面的人。"这就是简易。

有一天，人问他："为什么文士们说……"

耶稣说："人子必须上耶路撒冷去，被交在罪人的手中，他们要杀害人子，他要死去，在第三日复活。"又说："不要将你们在山上所看到的异象告诉任何人。"

179 想想看，这些门徒曾与施洗约翰同行，与他交谈，与他在旷野里同吃，一起坐在约旦河边，如今他们却问耶稣说："文士们为什么说以利亚必须先来？你说你要被钉死在十字架上，然后复活。你是要来作王的弥赛亚。那为什么文士，还有我们所有的经文都清楚地说，在基督来以前，以利亚必须先来？"是的，明白吗？

耶稣答说："以利亚已经来了，你们却不知道。"那么，到底是谁不明白这个问题？是门徒。

180 接下来的几分钟，我讲的可能会刺痛某些人一点，但我不是有意的，明白吗？就一、两分钟，但我这么做是为了让你们更确切地明白。你们能听清楚吗？［会众答："阿们。"］

注意！为什么那些曾与基督同行的人会问："为什么经上说以利亚必须先来？"他们是施洗约翰亲自带领归主的人，然而他们却不知道约翰是谁。"为什么经上说？为什么教师们说？"明白我的意思吗？明白吗？"为什么经上说以利亚必须先来？"与他同行的门徒竟然问："为什么经上说他必须在这些事发生之前先来，并复兴万事？"施洗约翰确实这么做了，大约有六个人接受了，就这么多。看到吗？这就是所有能接受的人，他们是被预定能明白这些的人。

181 耶稣说："他已经来了，你们却不知道，施洗约翰所做的正是经文预言他必须做的。他唤醒你们来接受并相信我，他确实成就了经上所说他要做的事，那些人对他所做的，也应验了经上所说他们要做的事。他已经来了，你们却不知道。"你们准备好了吗？我要给你们敲敲警钟，被提也是一样。它将是如此的简易，甚至当某一天被提发生了，却没有一个人知道。

182 371现在不要，不要，不要站起来，好好地研究一下。我马上就讲完了。被提将要以如此简易的方式来到，以致当审判来临，他们看见人子的时候会问："不是应该先发生如此如此的事吗？不是应当先有以利亚被差到我们当中吗？不是应该先有被提吗？"

耶稣会说："这些都已经发生了，你们却不知道。"神在简易中。明白吗？

教会将有成千上万的信徒复活，但那是出现在第二次的复活中，"他们要等一千年完了才复活。"［启20:5］明白吗？但说到新妇，如果这一刻有五百人离地被提，世人将一无所知。

183 这个星期我们将非常深入地教导这些事。注意，当被提的时候，只会有极少数的人成为新妇。被提不会是……

你知道那些教师们是怎么解释的吗？他们脑子里有个图画，他们认为会有上千万的人被提。如果他是个卫理公会的教师，他会说所有的卫理公会信徒将会被提；如果他是个灵恩派的，他就会说所有的灵恩派信徒都会被提。这根本就是"驴唇不对马嘴"。

被提的时候，可能在杰弗逊维尔只有一个人被提，就象某个人失踪了一样。他们会说："你从来……"他们这些剩下的人根本不会知道。可能在乔治亚只有一个人被提，在非洲也有一个。假设说一共有五百个人活着被提，那不是教会全体被提，而只是新妇。被提的不是教会，而是新妇。明白吗?

184 377耶稣说："两个人在一个床上，要取去一个，撇下一个。"［路16:34］那是在夜晚的时刻。"两个人在田里，取去一个，撇下一个。"这是在地球的另一半。就如"挪亚的日子怎样，人子降临也要怎样。"

想想！一切都照常进行。然后就谣言四起，跟着就有人说："这个传道人去了某个地方，就再也没回来。他可能是去森林里打猎，再也没有回来。这个人去了某地。你知道出什么事了吗？我相信那个失踪的年轻女孩，她一定是去了什么地方，被什么人给拉去强奸了，可能最后给扔进河里去了，当时她是一个人。"半数……百分之九十九的人……我要说，可能一亿个人里也不一定有一个人会知道到底出了什么事。明白吗？除了熟悉那个失踪的人会说："这个女孩失踪了，啊，我搞不明白，她从来都不会就这么离开的。不会的。"

185 他们说："坟墓将打开。"坟墓如何会打开呢？我……我没时间再讲这个了，我真想讲。我就拿这个给你们讲讲神的简易。你身体里的钙、钾等等所有这些物质，只不过有一小匙。但被提的时候，这些元素又被聚集起来，并重新有了灵和生命。只要神一说话，被提就发生了。这并不是说有天使降下来，挖开坟墓，把那些腐烂的尸体给抬出来。那是什么？人的肉体一开始就生在罪中，但你要知道一个新的形体是按神的形象造的。明白吗？如果我们拥有的还是这个属地的肉体，那我们还得再死。明白吗？没有人……你说："那怎么又说：'坟墓将被打开，死人从中走出来呢？'"这没错，但并不是像你所说的那种打开。明白吗？没错。明白吗？不是那样。

186 被提将是秘密的，因为神说："他将如夜间的贼那样来到。"［帖前5:2］

然后审判将来临，就是罪恶、灾害、疾病等等。当审判的时候人们甚至哀哭着要寻死。他们会说："主啊，为什么让这个审判临到我们身上，你不是说被提要先发生吗？"

他会回答说："被提已经发生了，你们却不知道。"知道了吗？神隐藏在简易之中。哦！好的。"被提已经发生了，你们却不知道。

信徒为什么不相信主再来的简单迹象呢?

他们期待着经上所说的事发生，就是日头在正午变黑，月亮也不放光，还有各种各样的事等等。哦！我们要是……我这儿都作了笔记，能告诉你们那些发生的是什么事。不过这周在揭开这些印的时候，我们会讲到这些事。明白吗？就是这样，它已发生了，而你却不知道。当主的使者将那些印揭开的时候，你就知道是不是这样了。别忘了，这些印是被那奥秘的七雷封上了。知道吗?

187 现在又怎么样？人们为什么不愿相信这一群谦卑的人，还有神说话的迹象呢？为什么他们不能相信呢？像以往一样，神真实的道正在彰显，但是他们太聪明，受了太多的教育而无法相信神书写下来的简朴的道。他们非要加入自己的解释，"神的话不是这个意思，不是那个意思。"看到吗？神的话就是这个意思!

听着，我得快点了。我要说，甚至神在这里所赐下的异象，也被人完全误解了。这就是为什么你们在录音带里常听我说："只说录音带里所说的，只说异象里所说的。"

188 386如果你真的清醒，你就会看到某些东西。明白吗？我希望我不需要把这些放在手上端到你眼前去让你看。看到吗？看到吗？看到吗！你是……它就在这里！我们已经到了末日，明白吗？是的，先生，聪明的和有学识的人错过了它。这些简单的异象，以如此简易的方式揭示出来，以致人们都把它当成了耳旁风。

你们知道，就因为我见到了那个异象，并告诉你们我去那里打猎时所遇见的事，这就使得有些人绊倒了。神把这些事在那里显给我看是有目的的，我回来后就解释给你们听。神告诉我，我妈妈就要回天家了，等等之类的事。事情都准确的照神所说的应验了。看到吗?

189 施洗约翰也是这样，他从旷野中出来，承认说："我不是弥赛亚，我是那个在旷野中呼喊的声音。"［约1:22-23］

那些门徒们却说："为什么文士们说，经上教导说以利亚必须先来呢？"看到了吗？神的简易超过了人的头脑所能理解的。

我再讲一点，就结束。好的。注意，藉着神的帮助，我要把这点给你们讲清楚。我很抱歉，我老是说不讲了，但总是忍不住……注意，我很抱歉留你们这么久，但过几个小时，我们还要再回来参加晚上的聚会。

190 现在，我们以简单的一滴墨水来作例子。凡事都有它的目的，你们今早聚集在这里也是为了一个目的。查理弟兄，我在你家里吃饭，耐丽姐妹为我煮饭吃，这一切都有它的目的。一切事物都有它的目

的，这个圣堂的建立也是为了一个目的。没有哪一件事是没有目的和原因的。

191 让我们来看看一滴简单的墨水。你们能听清我说的吗？［会众答：“阿们。”］我们来看看一滴简单的墨水。它是什么？一滴墨水。它从哪里来的？好的。我以一滴墨水为例，暂且说它是一滴黑墨水吧。那滴墨水有它的用途。它可以在一间感化院中写下我的宽恕书，也可以从一个死囚监狱中写下我的特赦令。对吗？它可以写下《约翰福音》3:16，藉着相信，可以拯救我的灵魂。对吗？或者它可以签下我的死刑判决书。看到吗？它可以在审判的时候定我的罪。它有一定的用途，对吗？

那么让我们看看，这一小滴墨水是从哪里来的？它是墨水，它是经过化学合成，变为墨水的，而且是黑色的。若你将它滴在你的衣服上，衣服上就会留下污点。

192 可是我们也有一种叫漂白水的产品。你们女人用一种叫做“Clorox”的漂白水。现在，我将那一滴墨水滴入一桶漂白水里，会发生什么事呢？明白吗？为什么？人们发明，生产了化学产品，并把它们混合在一起制造出漂白水来，它能够将色素完全分解，直到你找都找不着它了。漂白水里有一部分是水。

水是H2O，也就是由氢和氧组成的。氢和氧都是危险的爆炸物，它们实际上就是灰份。它们只是灰份，是的，它们只是化学物的灰份，把它们合在一起就成为水。但要是分解它，就得到氢和氧，你可以这样不断地分解下去。

既然说到这儿，那咱们用……我不行，在座的可能有化学家。我想讲一讲这点，当然可能会有化学家听到这个。我不懂这些方程式，但我想以我最简单的方法来解释这个，相信神会从中启示他自己。

193 看，我把那滴墨水滴入漂白水中，会发生什么事呢？那黑点马上就消失了。你就是想找也找不到了，它不见了，你再也看不到它了。怎么回事？你不会看到任何的痕迹，你找不到。为什么找不到呢？因为它已经分解了。

从科学上来说：“它还原成原本的酸。”

酸从哪里来？看到吗？你可能会说：“它来自……来自某些物质。”好的。那么举个例子来说：“气体产生酸。”那么气体是从哪里来的？我们会说：“气体是由分子组成的。”那么分子又从哪里来呢？“从原子来的”；那原子又从哪里来？“从电子来的”；电子又从哪里来？“从宇宙光来的”。瞧，我们正在追溯化学成分的起源。如果它是一个物质或一个被造物，那它就必须是来自一个创造者。

194 所以你坐在这里不是偶然的，我主持聚会到十二点半或一点也不是偶然的。“义人的脚步，被耶和华立定。”［诗37:23］明白吗？事情总是有原因的，你相信，是有原因的；你不相信，也是有原因的。就像那滴墨水。

现在让我们把那滴墨水分解。首先，当我们回到……先说我们分解回到分子的程度。我们以分子为例，原子序数1乘以序数9，再乘以序数12，如果乘的是序数11，就会产生红的，如果要产生黑的，就必须乘以序数12。

然后再把它往下分解到原子的程度，假设96加上43等于原子量1611，如果是1612可能就会是紫色。你还可以继续往下分解。

195 这说明了一切都有它根本的开始，这是常理，这是创造，创造必定有一个创造者。它始源于一个创造者，然后被定准并被放进不同的物质里。科学家无法将原子量B16乘12或14来制造出一个原子，必须是神才能那样做。

然后一直分解下去直到原子，这时科学家能够开始研究了；再到分子，他们就能够更清楚地了解；从那里，又产生出别的什么东西。首先，他们制造化学成分，然后才合成其它的东西。

196 人犯罪之前……我就要结束了，但你们决不可错过我说的！人犯罪之后，他就与神隔绝了，越过了一条深渊，来到了置自己于死地的这一边。他离开了，再也没有回家的路了。没错，回头无路。但人犯罪之后，神接受一个代罪物，即一只羔羊、山羊或绵羊等动物的血，是亚当……哦，就是亚伯在深渊的另一边所说的。

在那边，亚当是神的儿子，他是神的后代。他是承受地土的，他可以控制大自然，他可以开口说话，使无变为有。为什么？因为他本身就是创造者，他是神的后代。

197 但当他越过界限，他就失去了儿子的地位。按本性来说他成了罪人，在撒但的控制之下。

神取了一个祭物，一个化学物质，就是血；但公牛或山羊的血断不能除去罪，只是遮盖了罪。就好比我手上有一个红点，我用白色来把它遮盖一样，但是红点还在那儿。瞧，它还在。

但神从天上为我们的罪差下一个“漂白水”，就是他独生儿子的宝血！当我们承认自己的罪时，罪就滴入神的漂白水里，你再也找不到罪了！罪的污秽通过我们的中保，经过时间的长河，一直回到那个诬告者—撒但的身上，并留在他那里，直等到审判的日子！

198 那认罪之后的神的儿女又怎么样呢？他们与父再次回到完美的交通中，站在深渊的另一边，不再有罪的记忆攻击他们。不再有罪，再也看不到有任何的污秽啦！他自由啦！哈利路亚！就像那滴掉在Clorox漂白水里的墨水，它再也不是墨水了，因为它已被分解还原啦！当承认了的罪掉进……当一个男人或一个女人掉进耶稣基督的宝血里时，一切罪的症状就都消除了。所有罪的分子都还原到魔鬼的身上，直等到审判的日子，他最终的结局就是要被扔进火湖里。深渊间已经架起了桥梁，他以前的罪再也不被记起了，他因信称义，成为神的儿女。就这么简单！

199 摩西在牛羊的血遮蔽下承认神的道！神可以使用这位平凡的人，将道放在他的口中。摩西也证明了他是耶和华的仆人，因为他可以放胆地出去，而且耶和华藉异象跟他说话。他出去，把手伸向东方。

记住，神向摩西说话，这是神的思想。神使用人，就对摩西说话。是的，神说："把你手中的杖指向东方，说：'苍蝇！'"

200 然后，在山羊和绵羊的血遮蔽下的摩西，走出去将那根杖指向东方说："主耶和华如此说，苍蝇，出来吧！"但连苍蝇叫都没听着。他走了回来，但话已经说了。这话曾是一个思想，如今说了出来，已经表达了出来，那就是神的话了。神的道进到一个人的口里，一个在牛和羊的血遮蔽之下的平凡人的口里。

接着你就发现一只绿头苍蝇开始飞来飞去，不久你知道，每码就有五磅多的苍蝇了。这是什么？创造者，神的道，藉着摩西说了出来。因为在血的遮盖下，摩西站在神的面前，他所说的话不是他自己的话。

201 "你们若常在我里面，我的话也常在你们里面，凡你们所愿意的，祈求就给你们成就。"教会站在哪里呢？

"青蛙，出来吧！"当时全地上没有一只青蛙，可是不到一个小时，地上就堆了有十尺那么厚的青蛙。这是什么？是神，创造者隐藏在一个平凡的人里面。

现在我想问问你们。如果只能遮盖人罪的牛羊的血尚且能当作漂白水，把一个人放在一个位置上说出神创造性的道，使苍蝇从无变为有，那么你们为什么会在因着耶稣基督的宝血作为漂白水，而使松鼠等等的东西从无变为有的这些事上绊倒呢？

不要这么做，不要绊倒在简易上！相信他依然还是神！哦，主啊，赦免人的罪。哦，我真希望我能…

《马可福音》11:22说："你对这座山说：'你挪开此地。'若心里不疑惑，只信你所说的必成，就必给你成了。"

202 哦，我这还有三、四片呢，我们不得不停下来了。谢谢你们。

神将自己隐藏在简易中，难道你们看不到吗？你要是看不到，那你就是什么地方出了问题，肯定是哪个地方出问题了。神只要说了，那他就不会撒谎。他已经许下了诺言。明白吗？他隐藏在简易中。太简单了！

那些受过教育的学者说："啊哈！那是心灵感应之类的东西，你知道，那是……"

203 神可以让自己超越时空回到最初的时候，然后准确地告诉你所发生的一切，准确地说出你今天的状况，以及你将来会如何。今天，一个罪人依然要藉着耶稣基督的宝血这个漂白水，将他漂白，才能在神的面前站立得住。

"你们若常在我里面，我的话也常在你们里面，凡你们所愿意的，祈求就给你们成就。""我所作的事，信我的人也要作。"

"你们凭什么指责我呢？哦，你们的律法上岂不是写着那些承受神道的人—就是先知，你们不是称他们为神吗？而如今当我称我是神的儿子时，你们怎么可以因此而指责我呢？"他们看不到！他们没法明白！

204 神的教会啊，从今晚开始的一系列信息，你们一定要明白。知道吗？要明白我们所处的这个时代。记住，耶稣基督的宝血已将你的罪彻底地除去，甚至连神也不再记得了。他的血能除去一切的污迹，正如圣诗上唱的：

罪留下深红污点，主使我白如雪； 将来立在神前，我完全得站立

205 哦！我如何才能完全呢？怎样才能完全呢？是血！不是我，是血站在神和我之间。我接受了这血，他将血……我是个罪人，他是神，但这"漂白水"站在我们之间将罪除尽了，所以神看我就像漂白水那样洁净。我的罪已除去，罪甚至无法到达神那里，因为那里摆放着"祭物"。

206 我们对神简易话语的信心在哪里呢？只要是神说的，那你就要因着他的话而相信他。神将自己隐藏在简易中，在一小群平凡的人中。但总有一天，他会像以往那样彰显自己。你们爱他吗？［会众答：

“阿们。”］

我爱他，我爱他， 因为他先爱我， 为我付出救恩赎价，在各各他。

207 你们爱他吗？［会众答：“阿们。”］哦，他不是很奇妙吗？［“阿们。”］我希望并相信这个信息会产生它应有的效果，使你不再专注那些花里胡哨的东西。当你明白了神的伟大，看到他是何等的谦卑，那么你就会看到神。不要以为他…

208 就好像以利亚在山洞里［王上19:11-13］，有烈风经过，血、雷、闪电等等；这就好像今天那些外表上的东西一样，他们脸和手上有血，还有各种情感上的东西等等。但这一切的事却根本没有搅扰到这位先知，他仍然躺在洞里，直到他听到一个微小的声音。是什么声音？是神的道。这时，他才蒙上脸走出来。看，就是这样。

209 记住，朋友，别去追求那些伟大的事，不要说：“神说的都是些伟大的事，将来有一天会出现这个，出现那个，都是伟大的事。”我希望你能明白我说的。明白吗？“看哪，多伟大的事啊！哦，当这事发生的时候，一定会像这件事一样伟大。”不要这样。

它会非常的简单，你会错过这事，就好像什么都没有发生一样。明白吗？你会回过头来说：“我怎么不知道这事。”看到吗？就从你头上飞过去了，你却从来没有看到它。就这么给它溜走了。看，就是这么简单。看到吗？神住在简易中来彰显他自己的伟大。是什么使神显得伟大？因为他可以简化自己。

一个声名显赫的大人物不能简化自己，他一定要成为一个显赫的人物。明白吗？可是他还不够伟大，要是他够伟大，他就会降卑，成为谦卑的人。

210 就像那位芝加哥的老圣徒所说的，“那个伙计满腹经纶地上台，却打了败仗似地下台，低着头，失败地走了出去。如果他以下台的方式上去，那他就会以上台的方式下来。”没错。明白吗？

谦卑自己，要谦卑！不要想成为特殊的人，只要爱耶稣。明白吗？说：“主啊，若我心中有任何的诡诈，若有任何错误，父啊！我不要这样。求你除去，我不要这样。哦！主啊，到了那天我也要成为他们当中的一员。我看到那日子近了。”

如果神愿意把这些印向我们打开，你会看到这七个印的开始。记住，只有神可以这样做，我们完全依靠他。愿神祝福你们。

211 我想我们的牧师要在今晚聚会前跟你们说几句话。我想聚会是……六点半开始唱诗，对吗，牧师？［内维尔弟兄说：“六点半开始。］六点半。［”六点钟开门。“］六点开门，六点半开始唱诗。

如果神愿意，今晚，我要传讲这本有关七个印的书。然后，星期一晚上传讲白马骑者；星期二晚上……星期三晚上传讲黑马骑者；接着传讲灰马骑者，还有红马骑者。跟着讲第五印、第六印和星期天晚上的信息。下个礼拜天早上，我们可能会举行一次医治聚会，但现在我还不知道。

212 记住，我们将自己和这个圣堂献给神，用来侍奉神。神祝福你们。

我已经延迟了一个小时，你们能原谅我吗？［会众答：“阿们。”］我……我不是有意的。瞧，我只有一个星期的时间跟你们在一起，然后就要再到其它地方去。我不知道要去哪儿，只跟从神的带领。我要善用每一分每一秒，因为我要与你们同享永恒。

神祝福你们。内维尔弟兄，你来吧。